

33550

3
4
5
6
7
8
9
10



BTT-384





ԱՐԵՔ
ԻՇՈ ԵՎՈԼՈՒՆ
ՕՒՅԵՐԵՐ



33550

ԱՐԵՔ

1825

Wm. Brewster Jr.

Էր քիմ ճանըն սելամեթէ ,
չըգարմագ քի իստէր իսէ ,
կէլսին խաչ այաղինէ «

Ախւնահընտան իտիւպ թէօվպէ ,
էյէր իւրէքտէն լոլլահէ :
մուրատը տէօնմէք իսէ :

Հաղըէթ Խսանըն խաչինէ ,
վէ չէքտիյի իսկէնճէլէրէ ,
ֆիքը էթսին լայըք իւղըէ :

1. *W. C. L. & Co.*
2. *W. C. L. & Co.*
3. *W. C. L. & Co.*
4. *W. C. L. & Co.*

5. *W. C. L. & Co.*

ՍՈՒՐԵ
ԽԱՉ Ե ՕԼՈՒՄ
ԶԻ Ե Բ Ե Թ Ի :

Խաչական Աւոտ սուրբ Տեղապահը
Հօնիւնագիտ անշահական սուրբ Յան-
քանին անշահական էլեւ անշահական,
վե անշահական անշահական ։ Վե սօն-
պահ պաշտամայլ պահ լազար :

Տառապ :

ԵԱՅ Բապակիմսէն քի ալե-
մին փատիշահը սըն ։ Իշտէ պէն
օլ կիւնահքեար ըմ քի, հիսասլ-

սըզ կիւնահլարըմ ըլտ ճանըմը
 եարալատըմ . սանա րէճա էտէր-
 իմ . մուպարէք եարալարընտան
 ադան գըյմէթլի գանընըլա ճանըմ-
 ըն եարալարընը եայգայըպ՝ փադ-
 էյլէ : Եյէր շիմտիյէտէք ֆէքը
 իլէ, տիլ իլէ, վէ ամէլ իլէ իշլէտիյ-
 իմ կիւնահլար իչին լայրդ օլտու-
 ղում ճէզալէրի քի, պանա վէր-
 մէտին իսէ, սէնին պէջիւք մէր-
 համէթինտէն պիլիրիմ , վէ փիւշ-
 ման ըմ : Ոէն կիւնահլեարըն էօլ-
 տիւյիւնիւ իստէմէզին . թէօվպէ-
 սինի , վէ սէլամէթինի իստէրսին :

Իմտի, եաւ մուհապպէթլի գուր-
 թարըմ չիսուս, պէննէ գատար
 կիւնահլեար ըսամ , կէնէ սէնին
 մուպարէք գանըն փահասը ըլան

սաթըն ալընմըշ ըմ . սէնին սիյա-
 սէթլէրին սէվապլէրի իչին օլուն,
 գօմաքի շիմտէն սօնղըա կիւնա-
 հա տիւշէյիմ . վէ սէնին լութ-
 քին իլէ կիւնահտան , վէ կիւնահ
 սէպէպինտէն այրըլըպ՝ սրբազան
 Փափիլարտան Կութսուշէրիֆ զիա-
 րէթլէրինէ վէրիլմիշ ներողու-
 թիւնլարը , կէրէք պէնիմ իչին ,
 վէ կէրէք քաւարան ճանլարը իչին
 պու տիւնեատէ իքէն գաղանըպ ,
 օ պիր տիւնեատէ մուպարէք ճէ-
 մալինի էպէտի կէօրմէյէ լայըդ օ-
 լայըմ :

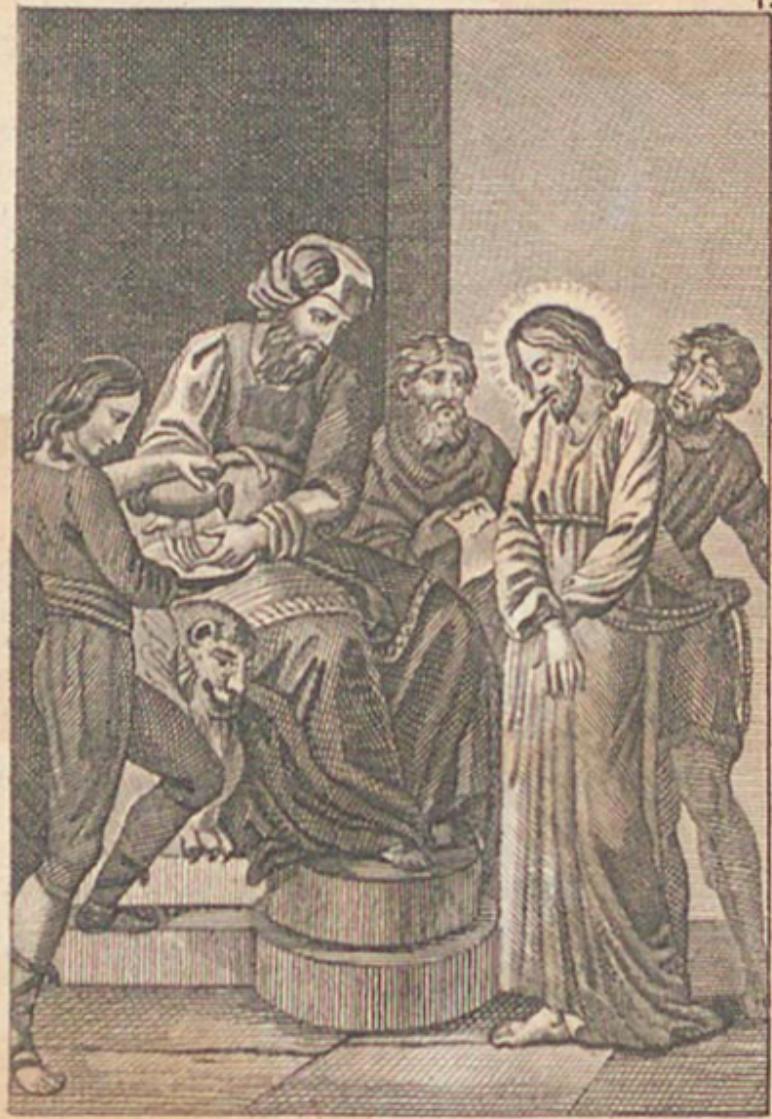
Ամին :

Պուա պոտափին սօնզըս իշլի իլէ
հվանչք մենզըլն հօնիւնի՝
առելունն :

Կայր առ խաչին մայր ցաւադին,
արտասուալից և տրտմագին,
յորժամ որդին էր խաչեալ:

Հաղոկթ Խսա սուչսուզ իքէն,
գաթլէ միւստահադ էյլէյէն,
ու Պիղատոս պէն իտիմ:





ԵՎԱՆԻՆԻ ՏԵՐՖԻ ՄԵՇԿՈՒՆ

Սանա սէճտէ էտէրիզ եաւ հաղը¹
րէթի Խսա . վէ սէնի մէտհ էտէ-
րիզ քի, սուրբ Խաչըն ըլա ալէմի
դուրթարտըն ,

Հաղովնելի Խառնըն գոյնըն հեօդի
օլունեաւը :

Պիղատոսուն տիվանընտա Բա-
րարբաս պիր նամտար Խըբսըզ , վէ
գանըլը իքէն՝ աղատ օլուպ , հաղը-
րէթի Խսա սուշուզ իքէն՝ գաթ-
է միւստահագ տըր տէյի օլունսն

Հէօքիւմտէն լքրահ էտէրսին էյ
քրիստիան . լաքին սէն պիր Ճիղ-
վի քեարը, պիր լահ զէլիք սէֆայը
ճանընտան զիատէ թութտուն :

Տուտ :

Եա էֆէնտիմ Յիսուս . պէն օլ
կիւնահքեարըմ քի, կիւնահը սէն-
տէն զիատէ սէվտիմ . սէնի կիւ-
նահագուրպան էթտիմ . հէր կիւ-
նահիշլէտիքճէ սէնի գալլէ միւս-
տահագ կէօրտիւմ : Ա այ պանա .
փիւշման ըմ : Ա է սէն սապը է-
տիպ՝ կէնէ պէնի սէվէրսին . պէ-
նիմ սէլամէթիմի իստէրսին . էյէր
օ կիւնահտան թէօվպէ էթսէմ, վէ-
եիւրէքտէն սանա տէօնսէմ , սէն

պէնի դապուլ էտէրսին, պէնի մու-
հապակէթ իլէ արարսըն, մէրհամէթ
իլէ պանա ավֆ էտէրսին, պէօյ-
լէ պէօյիւք մուհապակէթէ նի՞ճէ
նամքեօր օլայըմ : Եօդ, եօդ, շիմ-
տի պու սաաթ եխւքէյիմտէ կիւ-
նահ էօլսիւն, վէ հիսուսում եա-
շասըն :

Պիղատոսուն տիվանընտա սա-
նա՝ եա՛ Պապպիմ՝ օլան ըրդ էք-
սիքլիյի իչին օլսուն, պանա լութ-
ֆունու վէր քի, դալան էօմրիւմիւ
սէնին մուհապակէթինտէ, վէ սէ-
նին խրզմէթինտէ կէչիրիալ, սէնին
գօրդուլու տիվանընտա խէլաս օլ-
մաղա լսուդ օլսում. Ամին :

Պէտք Հայր Բեր . Պէտք Աղջոյն աւա
վէ Պէտք Փառապ Հօր :

Պիղէ մէրհամէթ էյլէ ես Պապ
պիմ , պիղէ մէրհամէթ էյլէ :

Խախճէ մէնպէլէ իշտէն լուս սկզբ
մէլէ :

Վադ որոյ անձն հառաչալից ,
տրտմազգեցեալ և ցաւակից ,
էանց սուրըն գուշակեալ :

Հիսապսրդ կիւնահըմ իլէ ,
խաչը գօյան օմուզունա ,
եավուղ ճէլլատ պէն իտիմ :





ԵՐԻԿԱՌԻ ՄԱՅՈՒԹԻՒՆ

Սանա սէճտէ էտէրիդ եաւ հաղը
ըէթի Խսա . վէ սէնի մէտհ էտէ-
րիդ քի, սուրբ Խաչըն ըլա ալէմի
գուրթարտըն :

Հապէնէնի Խսա Խաչըն օմուկունա
աւքն :

♦ տղրէթի Խսա Փէտէր Ուլա-
հըն էմրի Խւղըէ կէօնիւլ ըազըսը
իլէ օմուղունա Խաչըն եխքլէնմէք
իլէ՝ պիզէ պիլտիրիր քի, հէր նէ
պաշըմըզա կէլսէ, Վլահըն էմրի

օլուպ՝ մնւրատընա քիւլիեթ իլէ
բազի օլմալըյըդ, վէ սապը իլէ¹
կէօթիւրմէլիյիդ,

Տուա :

Ես էֆէնտիմ Հիսուս, պէնի եա-
ռատըպ հիսապսըդ էյլիքլէր իլէ
պէսլէտիյինին մուգապէլէսի պիր
խաչ մը ըմբշ : Պէն կիւնահը²
իշլէտիքձէ, խաչը օմուղունագօր-
ում . պէնիմ սէլամէթիմ իշին
պանա կէօնտէրտիյին խաչը կէօ-
թիւրմէք խտէմէմ . վէ սէնտէն
շիքեայէթ էտէրիմ : Ա այ պանա,
փիւշման ըմ եա Շապալիմ : Ծ իմ-
տէն սօնղըա պանա կէլէն խաչը
հէր նասըլ ըսա, սէնտէն պիլիպ:

կիւնտհլարըմըն էտասը իչին դա-
պուլ էտէրիմ : Ճ'անը կէօնիւլ
իլէ, վէ սասպը իլէ կէօթիւրմէք
իստէրիմ քի, սէնտէն պիր էպէ-
տի թէսէլլա ալմաղա լսյըդ օ-
լսյըմ : Ամին :

Հայր Թեր . Ողջոյն . Փառագ .

Պիղէ մէրհամէթ էյլէ եա Պապ-
պիմ պիղէ մէրհամէթ էյլէ :

Խ-ՀԱ-ՆԱ-ԶԻ- Ե-Ն-Ա-Վ-Ե- Խ-Մ-Ա-Ր-Ե- Ա-Ն-Ո-Յ-
Ե-Ն-Ե-:

Օ Խարդ Թախծեալ և վշտաղին,
Էր օրհնեալ կոյս երանելին,
մայրըն սիրոյ միաձնին :

Յիսուս Խաչ իլէ կիտեր իքէն,
եիւղիւն գույու տիւշմէսինէ,
սէպէպ իմ կիւնահըմ իլէ :







ԻՆՉԻԿԱՌԻ ՄԱՇԱՀԻ

Ասնա սէճտէ էտէրիդ եաւ հաղը
թէթի խսա . վէ սէնի մէտհ էտէ-
րիդ .քի, սուրբ խաչըն ըլա ալէմի
գուրթարտը :

Յիսուս նսաւ օմուկունիտո իշտէր է-
տէն եղանակը ժերըն եկուկուն գուայու-
ներէ ակ-շէր :

◀աղըէթի խսա պահճէտէ տուա
էտէր իքէն . վէ Պիղատոսուն սա-
րայընտա գամչըլանտըղը, վէ Թի-
քէնլիթաճիլէ թաճլանտըղը վա-
գըթ՝ վաֆիր գան տէօքտիւյիւն-

տե՞ն զայիֆ օլուպ՝ էվկելքի քէրրէ
եիւղիւն դույու եէրէ տիւշմէյ ի-
լէն՝ պիղիմ կիւնահլարըմըզըն ա-
ղըրըզընը, վէ զարարընը, պիղէ
պիլտիրիպ, կիւնահ իչինտէն դալգ-
մաղա դսյրէթ վէրիր :

Տուածակ :

Եաւ էֆէնտիմ Խսա . սէն քի
դուվվէթին իլէ տիւնեայը թու-
թարսըն, եէրէ տիւշտիւն իսէ,
խաչըն աղըրըզընտան տէյիլ, պէ-
նիմ կիւնահլարըմըն աղըրըզըն-
տանտըր. դուվվէթսիզ օլտուղուն-
տան տէյիլ, պանա դուվվէթ վէր-
մէք իչին տիր : Պէն շիմտիյէտէք
ճանըմըն դըյմէթինի պիլմէտիմ

ՎԵ ԹԻՒՐԼԻւ ԹԻՒՐԼԻւ ԿԻՒՆԱՀԼԱՐԱ
 ՏԻՒՉՄԻՒՄ : Ա այ պանա եա Ռապ-
 պիմ . ՓԻՒՉՄԱՆ ԸՄ : Լ աքին պի-
 ՌԻՐՍԻՆ ՔԻ , պէն զայիֆ իմ . ՎԵ
 ԱԷՆ պանա գուվլէթ վէրմէղսէն ,
 պէն կէնէ կիւնահա տիւշէրիմ :
 Տէ իմտի եա մէրհամէթլի Յիսուս ,
 լութքունու վէր քի , սէնին օմու-
 զունտա խաչըլա տիւշտիւյիւնտէն
 գուվլէթ ալըպ՝ պու սաաթ կիւ-
 նահլարըմտան գալգմաղա գոյրէթ
 էտէյիմ . ՎԵ Թէօվպէ իչինտէ
 քեամիլկյին եօլունու գալի
 թութայըմ : Եմին :

Հայլ մէջ . Ողջոյն . Փառաբ :

Պիղէ մէրհամէթ էյլէ եա Բապ-
ալիմ , պիղէ մէրհամէթ էյլէ :

Տէօրակնաճիւ մէնզէլ իւրեւ իւրեւ
սէօյլէմէլ :

Որ մորմոքէր և ցաւագնէր ,
գըթած սուրբ մայրն երբ տեսա-
նէր , զտանջանս որդւոյն նազելի :

Վէրիէմ անէ էվլատընա ,
բաստ կէլիպ տէ աճըսընա ,
տայանտըղըն ֆիքր էյլէ :







ՏԵՐԱԾԻՒԹՅՈՒՆ
ՉԵՐ-

Անաս սէճտէ էտերիզ ես հաղ-
ըէթի խսա . վէ սէնի մէտհ էտե-
րիզ քի, սուրբ խաչըն ըլա ալէմի
գուրթարտըն :

Ճառակէլէ Խսա Ջայտիսինէ ըտադ
իւլիչ :

Մ էրիէմ անէ եարալը պէրէլի
գանա պուլանմը պիր տանէ սէվ-
կիւլիւ էվլատընարաստ կէլտիսին-
տէ , ելիւրէ յինտէնէ դատար պէջ-

իւք աճը չէքտի : Անալար գըշ-
աս էտիպ մուհապպէթ էթտիք-
լէրի շէյլէրտէն, պիր զարարա
ռողրասալար . վէ եախօտ սէվկիւ-
լիւ էվլատլարը ! էօլսէ տախի, աս-
լա շէքեայէթ էթմէյիպ՝ սապր էթ-
մէսինի Ա'էրիէմ անէտէն էջրէն-
սինլէր :

Տուառ :

Կա էֆէնտիմ Հիսուս, վէ սէն
մուհապպէթլի Ա'էրիէմ անէ պիր-
պիրինիզէ ըաստ կէլիպ՝ եիւրէյի-
նիզտէ չէքտիյինիզ աճը իչին օլ-
սուն, պէն կիւնահքեարա լութ-
փունուզու վէրինիզ քի, կիւնահ-
լարըմտան փիւշման օլուպ, շիմուն

սօնղրա պանա հեր նե աճը, վէ
աղը կելիրսէ, ըազի օլուպ՝ աս-
լա շիքեայէթ է՛թմէյիմ, վէ տիւ-
նեա շէյլէրին մուհապպէթինի
գալտըրըլ, Ալլահըն մուրատը
իւզըէ եաշայըմ, վէ մուհապպէ-
թինտէ էօլէյիմ,

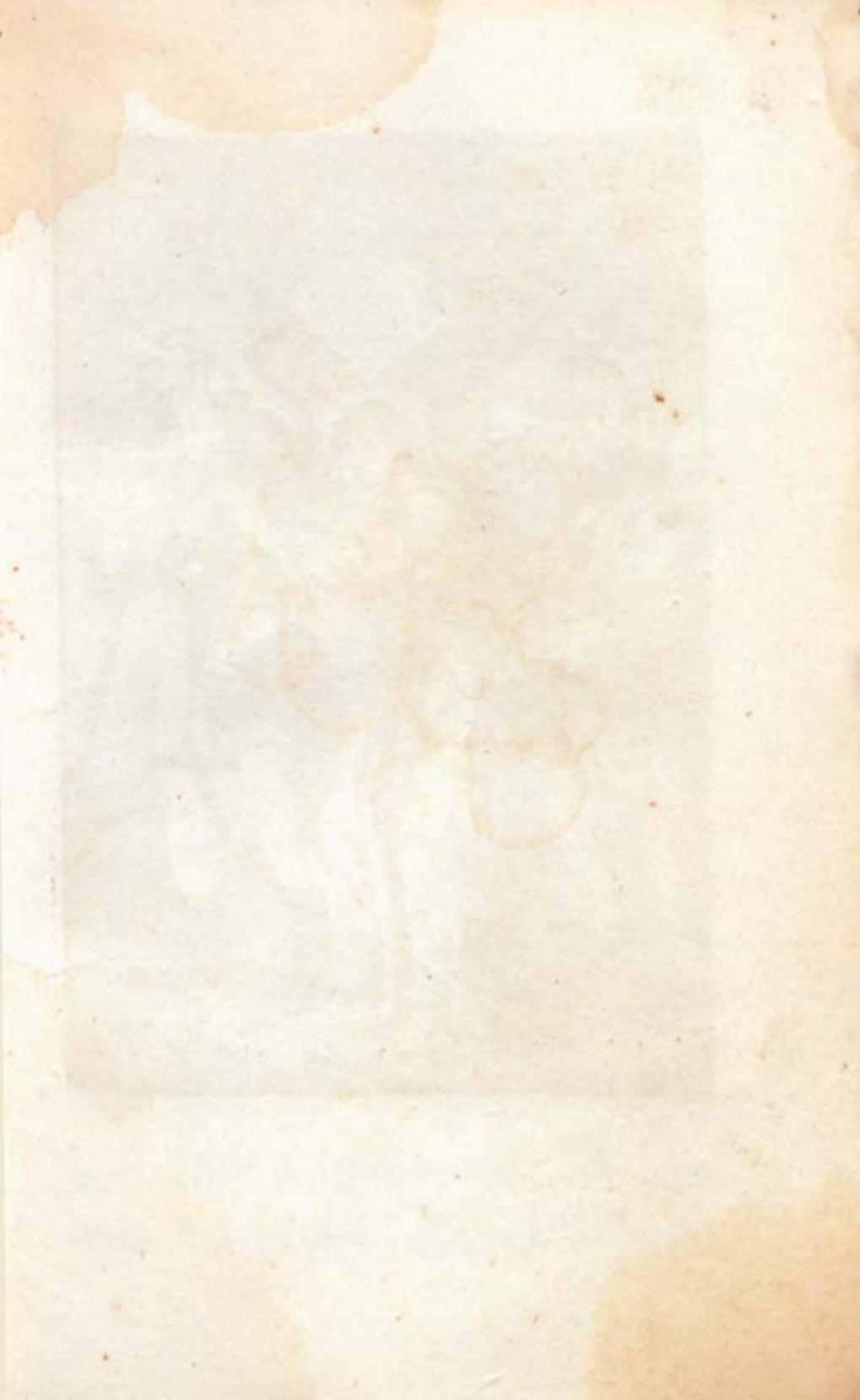
Ամին :

Հայը մէն . Ողջոյն բէկ . Փառաք :
Պիղէ մէրհամէթ էյլէ եա ըսպ-
պիմ, պիղէ մէրհամէթ էյլէ :

Պիշտաճի թեղումը էլուներ էրկա սեց-
լութել :

Ով էր արդեօք որ ոչ ողբայր,
'ի տեսանել դ' թափի մայր,
յայնչափ աղէտը ցաւոյն :

Պէն օլ զալըմ կիւնահքեար ըմ :
քի խաչտան ութանմամ իլէ,
Աիւրենացի միսլի իմ :





ՊԵՏՎԱՌԻ ՄԵՅՈՒ

Այնա սէճտէ էտէրիդ եաւ հաղը
րէթի խաս . վէ սէնի մէտհ էտէ-
րիդ քի, սուրբ խաչըն ըլա ալէմի
գուրթարտըն :

Այսոն կէ-ըենացէ նոռը գուլու-
մայտ հաղընէլի խայտ նորդով
էտէր :

♦
ասասլար Այսոն կիւրենացիյի
թութուպ, հաղընէթի խայտ զօր
ուլա եարտըմէթտիրտիլէր : Պա-
գըն Այսոն կիւրենացի նէ զա-
տար իքրահ իլէ, վէ ութանարապ

ՀՅՈՒՆ Խաչընտ ետիրշըր : Աիմոն
Կիւրենացի թապիէթինտէ դա-
թը չօգ քրիստիան պուլունուր .
կիւնահ իշլէմէյէ ութանմաղլոր .
Խոյըր ամել իշլէմէյէ ութանըրլար :
Տիւնեա իշին չէքիլէն զահմէթ
կէօրիւնմէղ , ամմա Ալլահ իշին
զահմէթ չէքմէք իստէմէղլէր .
Խաչտան իքրահ էտէրլէր :

Տուա:

Եա էֆէնտիմ ՀՅ , պէն գաչ
քէրրէ սէնին Խաչընտան իքրահ
էթտիմ . էլտէն ութանըպ՝ Խոյըր
ամել իշլէմէտիմ . շէյթան .
տիւնեա , վէ թէն իշին զահմէթ
չէքմէտէն ութանմատըմ . վէ կիւ-

Յահլարըմ իչին միւստահագ օլ-
 տուղում խաչը դալտըրմաղա ու-
 թանտըմ : Ա այ պանա + փիւշման
 ըմ : Հ իմտէն սօնղըա սէնին խա-
 չընտան ասլա ութանմայըպ՝ սէ-
 նին խըզմէթինի էթմէք տիր նկյեէ-
 թիմ : Ա էն պանալութֆունու վէր
 քի , խաչընը պէրապէր դալտըրըպ՝
 խայըր ամէլլէր իլէ աղըրլըղընը հա-
 ֆիֆլէնտիրմէյէ դատըր օլայըմ :

Ա մին :

Նայը մեր , Ողջոյն . Փառաւ :

Պիղէ մէրհամէթ էյլէ եա Բակ-
 պիմ , պիղէ մէրհամէթ էյլէ :

၁၂၆၈၃။ မန်လျှောက် ပို့စွာနဲ့ ပြန်၏ အိုး
ပြန်။

Եւ ով կարէր ոչ տըրտմակցել,
՚ի ՚Պահ մայրն յակնարկել,
որ ցաւակից էր որդւոյն :

Պէ՞ն օլ եարամաղ գօրդաղ լմ՛,
քի նէչէ քէրըէ հՅուռ,
պըրաղմամ իլէ դաշմըշ լմ՛ :





ԵԼԹԸՆԴՌ ՄԱՏՈՒԹԻՒ

Սանա սէճտէ էտէրիդ եաւ հաղը
ըէթի Խսա . վէ սէնի մէտհ էտէ-
րիդ քի, սուրբ Խաչըն ըլս ալէմի
դուրթարտըն :

Ա ԷՐՈՆԵՔ ՊԵ-ԸՆԿՆՊԵ ԵՎ ՀԱՊ-
ՅԵԼԵ ԽԱՊԱՆԸՆ ԵԼ-ՊԵ-ՆԵ ԱԵՎԵ :

Ա ԷՐՈՆԻՔ ՀԱՊՐԵԹԻ ԽՍԱՆԸՆ
ԵԽԱՊԼԻՆԻւ գանա պուլանմը կէօ-
րիւպ՝ ՀԱՍԱՍԼԱՐ ԱՐԱՍՐՆՏԱՆ գօր-
դուսուղ կէչէր . Յնուն էն սէվ-
կիւլիւնտօստլարը Եանընտան գա-
շրպ, պիւթիւն Հալգ Յն էջի տիր

տէմէյէ գօրդար իքէն, Յնու Ալ-
լահ տէյի պիլիպ՝ սէյիրտիր վէ-
եխղիւնիւ տիւլպէնտ իլէ սիլէր:
Պու պիզէ պիր պէօյիւք իալրէթ
տիր քի, ասլա հալգըն նէ տէյէ-
ճէյինէ պադմայրպ՝ Ալլահըն խրզ-
մէթինի գօրդուսուզ, վէ գայրէթ
իլէ էտէլիմ:

Տնաւու:

Աս էֆէնտիմ Յն. իշտէ պէն
օլ կիւնահքեար ըմ քի, սէնին
սիֆաթինտէ եարատըմը ճանը-
մը՝ հիսասպը կիւնահլարըմ իլէ
լէքէլէտիմ. պէն օլ եարամնղ
գօրդաղ ըմ քի, տիւնեա գօր-
դուսու, վէ ինսան հասրէթի ի-

շին սէնի եալընըզ պըրագըպ՝ եա-
 նընտան նէչէ քէրրէ դաշտըմ :
 Ա այ պանա . փիւշման ըմ : Ա է
 պու կիւն Ա էրօնիդանըն դայրէ-
 թինէ պագըպ՝ շիմտէն սծնղրա
 եալընըզ սէնի արամագ, վէ գօր-
 դուսուղ Խըզմէթ էթմէք տիր
 նիյեէթիմ : Ա էն եա Պապալիմ պու
 նիյեէթիմի դապուլ էտիպ, եիւ-
 զիւնտէն աշտղը ադան դանըն պիր
 տամլասը իլէ ճանըմըն լէքէլէ-
 րինի եայդա քի, սէնի մուհապ-
 պէթ իլէ սէվիպ տախմա, վէ գօր-
 դուսուղ սէնին Խըզմէթինի էտա
 էթմէյէ լայրդ օլայրմ : Ա մին :

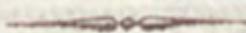
Հայոց մելք . Ողջոյն . Փառագ :

Պիղէ մէրհամէթ էջլէ ես Ռապ-
պիմ , պիղէ մէրհամէթ էջլէ :

Եկաբինածէ մէնպէլ իւրել եւն սկզ-
բնել :

Ա մեղաց իւրոյ ազգին ,
Ետես զէն ՚ի տագնապին ,
և մատնեալ խոշտանդանաց :

Հաղութեալ խսա Կողովթայէ ,
կիտէր իքէն տիւշտիւ իսէ ,
պէն կիւնահքեար սէպէպ իմ :







ԵԼՅԱԿԱՌԻ ՄԼՅՈՒՆ

Այնա սէճտէ էտէրիդ եա հաղը
ըէթի Խսա . վէ սէնի մէտհ էտէ-
րիդ քի, որ Խաչըն ըլա ալէմի
գուրթարտըն :

Հաղընէն Խսա իրինձի ահֆա հեղե
անշէն :

»աղըթի Խսա Երուսաղէմտէն
ըզըրպ Գողգոթա տաղընա կի-
տէր իքէն, իքինձի տէֆա եէրէ
տիւշմէյ իլէ՝ պիղէ պիլտիրիր քի,

Ալլահ Փիքրիմիզտէն չըգտըղը
վադըթ, կիւնահա դօլայ տիւշէր
իդ:

Տուառ:

Ես էֆէնտիմ Յա . սէնին թէմ
պէհէրինի Փիքրիմէ կէթիրմէ-
տիյիմին, վէ սէնտէն ուղագ տուր-
տուղումուն ղարարլարընը շիմտի
պիլտիմ: Պիլտիմ քի սէնի Փիք-
րիմտէն չըգարտըղըմ իչին, կիւ-
նահա դօլայ տիւշմէյէ սէպէպ օլ-
տում: Ա այս պանա . փիւշման ըմ:
Շիմտէն սօնղըա կիւնահտան
ուղագ օլմագ տըը նիյեհէթիմ քի,
սանա եագըն օլայըմ: Աէն լութ-
ֆունու վէր քի, պու տիւնեատէ

իքէն, սէնի տախմա ֆիքրիմտէ
վլէ եիւրէյիմտէ սադլայըրակ՝ պէօյ-
իւք մէրհամէթ իլէ՝ օ պիր տիւ-
նեատէ սէնին իլէ էպէտի օլմաղա
լայըրգ օլայըրմ, Ամին :

Հայը մէր . Ապայն . Փառաբ :

Պիղէ մէրհամէթ էյլէ եա Պապ-
պիմ, պիղէ մէրհամէթ էյլէ :

Անոնց առաջին մասը կազմութեան անու-
շաբանը :

Տեսաներ զիւր քաղցըր որդին,
Թողեալ լըքեալ ՚ի մահ խաչին,
յորժամ զհոգին արձակեաց :

Եաւ էֆէնտիմ հաղութեան Խսա,
կիւնահլարըմ աղլամայա,
սէն լութֆունու վէր պանա





Ս Ե Ք Ի Զ Ի Շ Տ
Մ Ե Շ Զ Ի Լ

Այնա սէճտէ էտէրիդ եաւ հաղ-
թէթի Խսա . վէ սէնի մէտհ էտէ-
րիդ քի , որ խաչըն ըլա ալէմի
գուրթարտը :

Հաղընելէ Խսա աղլայան գաղլալարա
լէնելը վերէ :

♦
աղըթի Խսա քէնտինի աճը-
մայլապ՝ աղլայան դարըլարա թէ-
սէլա էտէր տէմէյ իլէ . զէնի
աղլամայըն , քէնտինիդի , վէ ել-

լատլարընըզը աղլայընըզ : Պու
սէօզլէր իլէ հազըէթի Խսա աղ-
նաթմագ իստէտի քի, պու տիւն-
եատէ աղլանաճագ շէյ եալընըզ
կիւնահ տըր . վէ ֆայտէլի աղլա-
մագ , կիւնահլարընը աղլամագ
տըր :

Տառա:

Եա էֆէնտիմ զա . իշտէ ճիւմ-
լէտէն պէօյիւք կիւնահբեար պէն
իմ քի, անի՝ գաստ իլէ իշլէմէյէ
ճէսարէթ էտէրիմ : Ա այ պանա .
փիւշման ըմ : Աէն լութֆունու վէր
քի, պէն պու տիւնեատէ իքէն կիւ-
նահլարըմը կէրէյի կիպի աղլա-
մըտան սօնղըա , օ պիլու տիւ-

Ներատէ սէնին տէվլէթին իլէ տպյա-
խմա կիւլմէյէ լսուրդ օլսյլը
Ամին :

Հայր Տէր . Աղջոյն . Փառագ :

Պիղէ մէրհամեթ էյլէ եա Պապ-
պիմ , պիղէ մէրհամեթ էյլէ :

Տօգուալունձու Աւազէլ իւսէն
“Էօյլէմէլ” :

Եղէ սր մայր աղբիւր սիրոյ,
տուր ինձ զգալ զաղէտ ցաւոյ,
զի զոյդ ընդ քեզ սըդացայց :

Յա քի խաչ օմուզունտա,
խչ քերրէ քի տիւշտիւ իսէ,
սէպէպ իմ օլ սըդլէթէ :





ՏՕԳԱՌՈՒԹԵԱՌՈՒ
ՄԵՇՅՈՒՆ,

Սանա սէճտէ էտէրիդ եաւ հաղը¹
բէթի Խսա . վէ՛ սէնի մէտհ էտէ-
րիդ քի , սբ խաչըն ըլա ալէմի
գուրթարտըն :

Հաղըէլէ Խսա իւշւնծիւ ահջա-
նէրէ ակշէր :

♦
աղըէթի Խսա Գողգոթայա
եագլաշըպ՝ իւշւնծիւ տէֆա եէ-
րէ տիւշմէյ իլէ , պիզէ պիլտիրիր
քի , կիւնահ սէպէպլէրինէ տայմա

Եաղըն օլան, կիւնահա տիւշմէք
մուխաթարասընտա օլուպ, ճէ-
հէննէմին եօլունու թութար :

Տառակ :

Աս է ֆէնտիմ ՀՅԱ . սէնին պէջլէ
տէֆա վէտէֆա եէրէ տիւշտիւյ-
իւն՝ պէնիմ պիր տախի կիւնա-
հա տիւշմէմէք նկյեէթլէրիմին
զայիֆլեյինի պիլտիրիր : Գաչ
քէրըէ տիւնեա բահաթլըղը իչին,
թէն բահաթլըղը իչին, պիր ճիղ-
վի քեար իչին, կիւնահսէպէպլէ-
րինտէն ուղագ տուրմայըպ՝ գօ-
տուղում նկյեէթլէրի ամէլէ կէ-
թիրմէտիմ . վէ կիւնահսէպէպլ-
էրինի պրագըպ՝ սէնին եօլունու

թութմաղա դաչ քէրրէ նիյեելը
էթտիմ, վէ թութմատըմ : Ա այ
պանա . փիւշման ըմ : Աէն լութ-
փունու վէր եաւ Ծապպիմ քի ,
շիմտէն սօնղըա կիւնահտան , վէ
կիւնահ սէպէպլէրինտէն ուղադ
տուրմագնիյեեթինտէ դավի տու-
րուսի էօմրիւմ օլտուգձա , սէնի
պիւթիւն դուվվէթիմ իլէ , վէ
պիւթիւն ֆէքրիմ իլէ սէվէյիմ
քի , ճէննէթինտէ պիր էպէտի
սէնի սէվմէյէ լայըդ օլայըմ Ամին :

Հայը մէր . Ողջոյն . Փառաբ :

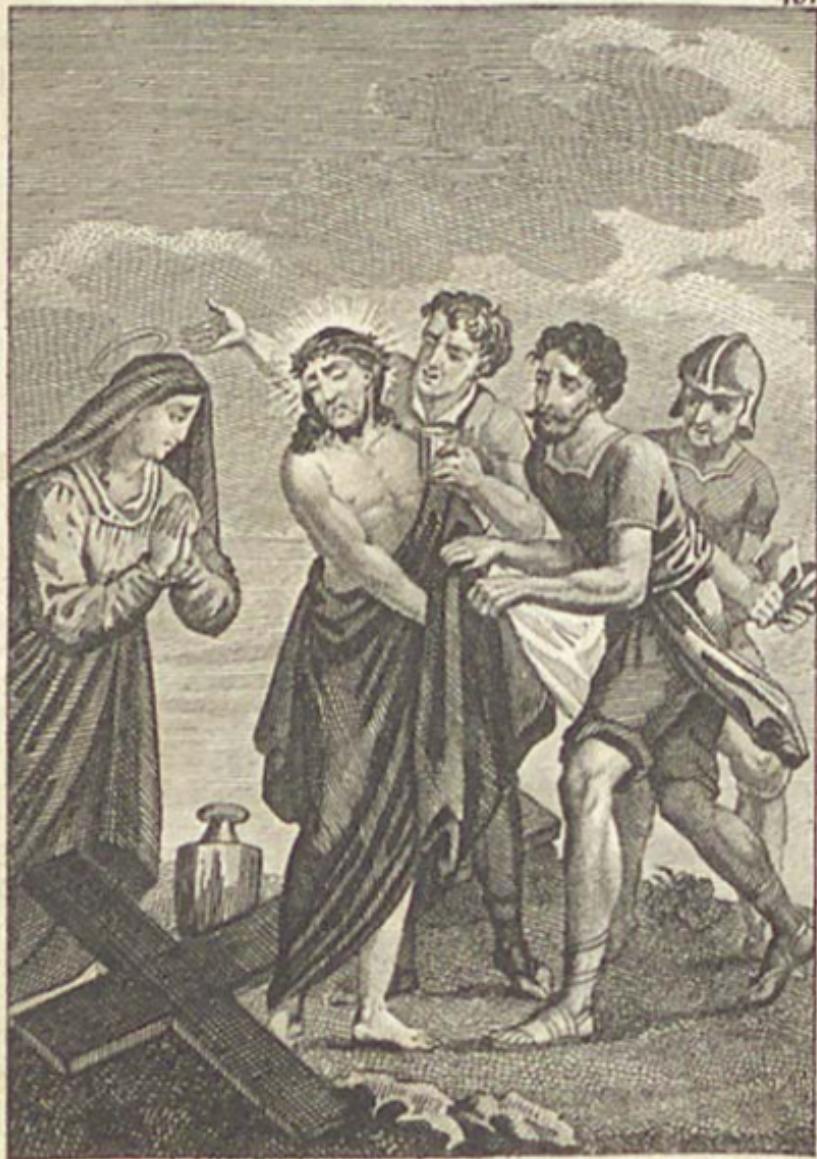
Պիզէ մէրհամէթ էյլէ , ևն :

(Կնունացու Թէնպէս իշտէր իշեն
ահօյլէ թէլէ :

Տուր բորբոքիւ սրտի իմոյ ,
՚ի սէր փըռկչին Տն Աստուծոյ ,
զի նըմա հաճոյ գըտայց :

Յա էօտիւ քի իչտի իսէ ,
պէն սունտում անըն աղպընա ,
հէր կիւնահ իշլէտիքձէ :





Օ' ԵԱԼԵՎԱՌՈՒ ՄԻՇԱԳԻԼ :

Այնա սէճտէ էտէրիդ եաւ հաղը¹
րէթի Խսա . վէս սէնի մէտչ էտէ-
րիդ քի , սբ Խաչըն ըլա ալէմի
գուրթարտըն :

Ճ' Ելլոպուր հապընէնէ Խսայը սօ-
սառ , օնա հօպ էշերէւէ :

♦
ազըէթի Խսա Վաղգոթա տա-
ղընա կէլտիւի կիպի , ճէլատլար
էսպապլարընը զօրուլա չըգարըպ՝
եարալարըն թէքրարլատըգտան
սօնդրա՝ օնա էօտ իշիրտիքլէրի ,

կիւնահլարը մըզըն սէպէպինտէն՝
ճանըմըզըն չըպլադ գալտըզընը,
վէ ճանըմըզա էն ֆախտէլի իլաճ
քի, խայըր ամելըդ տիր՝ պիղէ
աճը կէլտիւինի պիլտիրիր :

Տուա :

Եաւ էֆէնտիմ Յն . պու կիւնէ
կէլինձէ, կիւնահլարը իլէ՝ ճա-
նըմը հէր խայըր ամելտէն չըպլադ
էթմէյ իլէ, սէնի չըպլադ էտէն
զալըմ պէն իմ : Պէն իմ օլ
նամքեօր քի, ճանըմըն եարալա-
րընա լաղըմ օլան փիւշմանըդ
մէհլէմինի գուլանմայըպ՝ սէնին
եարալարընը եէնիլէտիմ . լայըդ-
որդ լագըրտըլար սէօյլէմէք իլէ,

քիւֆիւր, պէտ տուա, զէմի՞ր, իփ-
 տիրա էթմէյ իլէ, սանա էօտ ի-
 չիրտիմ: Ա այ պանա. վիւշման
 ըմ: Աէն լութֆունու վէր քի, շիմ-
 տէն սօնղրա, եիւրէյիմտէն կիւ-
 նահը չոդարըալ՝ վէ ճանըմը խայ-
 ըր ամէլլէր իլէ տօնատրպ՝ պու-
 տիւնեատէ իրէն թէօվպէ աճըսը
 իլէ էօլիւմ սաաթընըն աճըլը-
 ղընը տէֆ էթտիքտէն սօնղրա,
 օպիր տիւնեատէ ճէննէթին թաթ-
 ըր սէֆալէրինէ հիսսէտար օլմա-
 ղա լսյըդ օլսյըմ: Եմին:

Ա այլ մէլ. Ողջոյն. Փառագ:

Պիղէ մերհամեթ էյլէ ես Յապ-
պիմ, պիղէ մերհամեթ էյլէ :

(Օ ուրբնած Թնապէտ իշտէ Ես
ահօյլէ Թը :

Յոյց ինձ մայր սը զայս գութ
սիրոյ :

ըպէրս վս իմ խաչեցելոյ ,
ըեեռեա ՚ի սիրտ իմ ուժդին :

Հաղթէթ Խսա մուհապակէթլէ ,
պիղիմ իշին խաչ իւստիւնէ ,
մըլսլանըր զալըմանէ :





Օ ՞ Պ Ի Բ Ի ՞ Ե Շ Ի
Մ Ե ՞ Ե Զ Ի Լ

Այնա սէճտէ էտէրիդ եաւ հաղ-
ըէթի խսա . վէ սէնի մէտհ էտէ-
րիդ քի, որ խաջն ըլա ալէմի
գուրթարտըն :

Հաղէթէնէ խսա նուշ է-պէրինէ
հընկանը :

աղըէթի խսանըն խաչ իւզէ-
րինտէ մըխանտըղը , նամքեօր-
լուղումուղու պիղէ պիլտիրիր քի ,
պիպի եարաթտը , պիղի սագլատը ,

պիղի պէսլէտի . վէ պիղ կիւնահ-
լարըմըդ իլէ օնու հէր կիւն խա-
չա մըխլարըզ : Աիւնահ էօլիւ-
միւնտէն ճանըմըզը տիրիլթմէք
իչին էօլիւր . վէ պիղ պիր լահ-
զէլիք սէֆա իչին , պիր ճիղվի
քեարիչին՝ ճանըմըզը էօլտիւրիւր-
իւդ :

Տուաս :

Ես մու հապպէթլի ՀՅ, պու խաչ
իւղէրինէ սէնի մըխլայան ճէլլատ
պէն իմ : Նէր կիւնահ իշլէտիք-
ճէ , մուպարէք էլլէրինէ , վէ այ-
աղլարընա էնքսէրլէրի գօյան պէն
իմ : Ա սց պանա . փիւշման ըմ :
Պէշ եարալարըն սէվապը իչին օլ-

սուն . սէն լութֆունու պանա վէր
 քի, կիւնահլարըմըն զէնծիրլէրինի
 գըրըպ , եիւրէյիմի թէօվպէ էնք ~
 սէրլէրի իլէ պու տիւնեատէ իքէն ,
 սէնին խաչընա մըխլը թութայըմ
 քի , օ պիր տիւնեատէ պիր էպէ ~
 տիէ սէնին իլէն օլմաղա լայըդ օ ~
 լայըմ : Ամին :

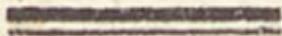
Հայոց ՏԵՐ · Ողջոյն · Փառագ :

Պիղէ մէրհամէթ էյլէ եա Ռապ ~
 պիմ , պիղէ մէրհամէթ էյլէ :

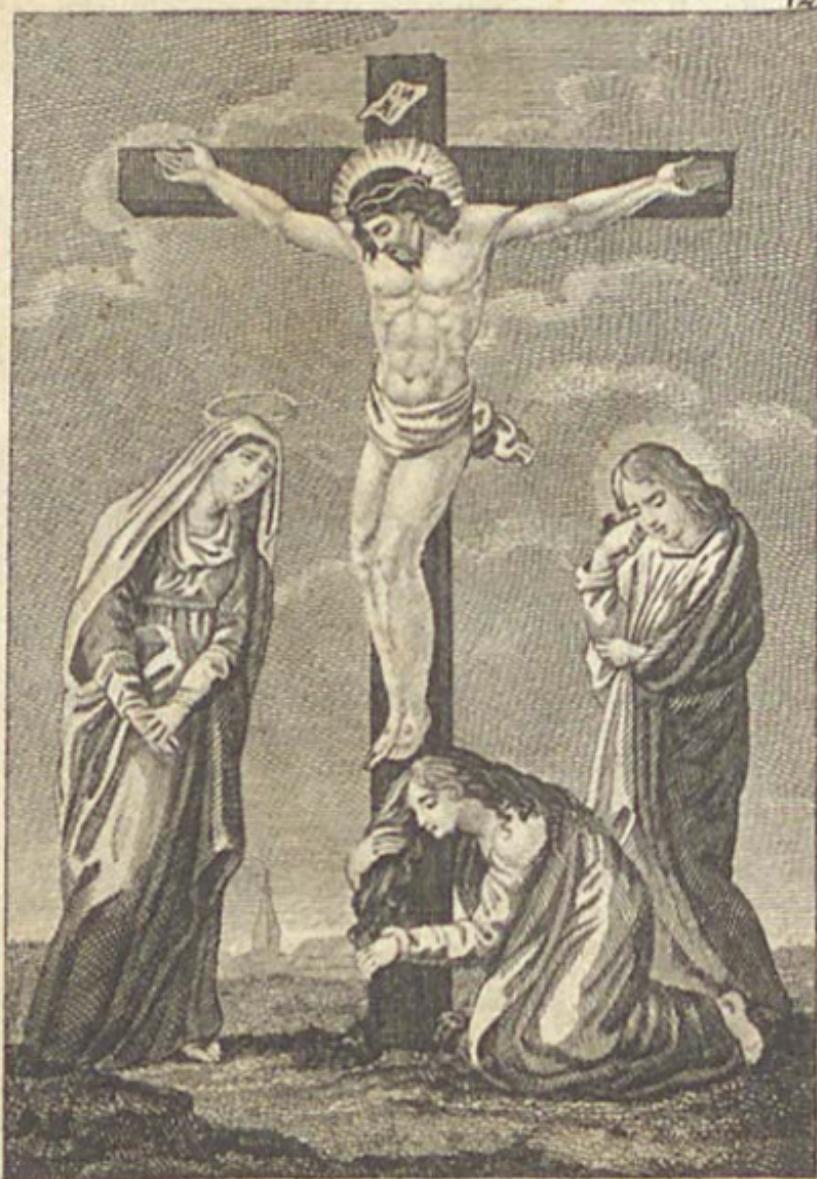
() և կրնաճի մենպէլւ զետե՞ր կրեն
“հօյլւելու” :

Ա իրաւորեալ քումըդ որդւոյ,
վս իմ այդշափ չարչարելոյ,
պատժոց ինձ հանցես բաժին :

Հաս սաղտափի խըրսըզա,
մէրհամէթ քի իթտի իսէ,
սօլտաքինի ֆիքը էյլէ :







Օ Ե Ւ Տ Տ Ե Շ Ի
Մ Ե Ն Ե Զ Ի Լ

Այնա սէճտէ էտէրիդ եա հաղ-
ութի խսա . վէ սէնի մէտհ էտէ-
րիդ քի , որ խաչըն ըլա ալէմի
գուրթարտըն :

Հաղութի խսանըն խաչըն իւշի
նընուղ աղասինուս ոնցէրւէն :

♦
աղութի խսա խաչ իւղէրին-
աւէ էօլմէղտէն էվվէլ , սաղընտա-
քի խըրսըզա մէրհամէթ էտիսկ՝
Ճէննէթի իքրար էյլէտիյի , էօլիւմ
ստաթինտէ կիւնահքեարա պիլ

պէօյիւք ումուտ տուր : Ա է լա-
քին սօլտաքի Խըրսըզըն կիւնահ
իշխնտէ էօլիւպ՝ Ճէհէննէմէ կիթ-
տիյի , պիր կիւնահքեարըն կիւնահ
իշխնտէ գալըպ՝ էօլիւմ վադտին-
տէ Ալլահըն մէրհամէթինէ ումուտ
էթմէյ իլէ , կիւնահ իշխնտէ էօլէ-
ճէյինէ պիր պէօյիւք գօրդու տուր :

Տուառ :

Եաւ էֆէնտիմ Յա , սէն քի խաչ
իւզէրինտէ պաշընը պանա էյմէյ
իլէ , պէնի սանա տավէթ էտէր-
սին . պէնի գուճադլամադ իշխն ,
գօլարընը աչմըշըն : Լանընտա-
քի եարանը պանա կէօստէրիպ ,
եիւրէյիմի իստէրսին : Աէն ճա-

Նըմը գըյմէթլի դանըն իլէ սաթըն
 ալմըշըն . վէ պէն օնու շէյթա-
 նա , տիւնեա սէֆալէրինէ , վէ
 հէր թիւրլիւ կիւնահլարա սաթ-
 մըշըմ : Ա այ պանա , փիւշմանըմ :
 Ա աքին պէն կիւնահքեար իսէմ ,
 պէն նաևքեօր իսէմ , սէն կէնէ
 մէրհամէթլի սին . սէն մուհապ-
 պէթլի սին . կիւնահքեարա մէր-
 համէթ էթմէք սանա մազսուս
 տուր : Աէն թէօվպէքեարը սէվէր-
 սին . պանա մէրհամէթ էյլէ , վէ
 լութփունու վէր քի , կիւնահլա-
 րըմտան ֆէրահաթ էտիպ , դալան
 էօմրիւմիւ թէօվպէ իշինտէ կէչիր-
 տիքտէն սօնղըա , էօլիւմ սաա-
 թինտէ սաղընտաքի խըրսըդ կի-

պի ճէննէթինէ տավեթ օլունմա-
ղա լսուրդ օլսուրմ : Ամին :

Հայք Թբ . Ողջոյն . Փառք :

Պիղէ մէրհամեթ Էյլէ . ևն :

(Օ) է-չեաճէ- Թհնպէւ իշտէն
անօյթ թէլէ :

Տուր ինձընդ քեզ գըթուլ ողբալ,
խաչեցելոյն ցաւակից լեալ ,
ցորչափ յաստիս կենցաղիմ :

Յառ խաչտան ալտըդտա ,
անասընըն գուճաղընա ,
աղիզ թէնին վէրտիլէր :







Օ՛Ե ՏԻՉԱԿԱՆ'ԻՒ
ՄԵ՛ՐՈՒԼ,

Աանա սէճտէ էտէրիդ եաւ հազ-
ըէթի իստ, վէ սէնի մէտհ էտէ-
րիդ քի, որ խաչըն ըլա ալէմի
գուրթարտըն :

Հապէլլի իստյը նաշտան էնդէ-
ռէո, Ա'էրէկէմ անտնըն գոճաղընա
քրէրէւք :

Ա էրիէմ անա սէվկիւլիւ էվլա-
տընը գուճաղընա ալըպ, եիւրէյ-
ինտէ աճապ նէ պէօյիւք աճը չէք-
տի. պիլիսպ քի, նէչէ նէչէ բրիս-

տիանլար էվլատընըն խաչ իւստիւն-
տէ էօլտիւյիւնտէն՝ ասլա ֆախտէ-
լէնմէյիալ, ճանլարընը էպէտի դայ-
ըպ էտէճէքլէր տիր, կիւնահ իլէ
Յնու ինծիտիպ, ԱՌէրիէմ անա-
նըն եիւրէյինի թէքրար դանա-
տան քիմէսնէ, Ալլահըն դօրդու-
լու տիվանընտա խէլաս օլուրում
տէյի, նբ՛ճէռումա պիլիր:

§ ու-ա :

Եա հաղըէթի ԱՌէրիէմ։ էօլմիւշ
էվլատընըն իւզէրինտէն պիր սէ-
հէլ կէօղլէրինի դալտըրըպ, կիւ-
նահիլէ սէվկիւլիւ էվլատընը խաչ
իւստիւնտէ էօլտիւրէնին իւզէրի-
նէ էյլէ։ Խշտէ պէն իմ օլ կիւ-

նահքեար քի, էվլատընը խաչա
 չըդարտըմ: Ա այս պանա, փիւշ-
 ման ըմ: Խօլմիւշ էվլատընը
 գուճաղընտա կէօրիւպ: Եիւ-
 րէյինտէ չէքտիյին աղըը իչին,
 մուպարէք էվլատընա պէնտէն էօ-
 թիւրիւ կէօղ եաշընըն պիր տամ-
 լասընը փէշկէշ էյլէ քի, պէնիմ
 փիւշմանլըզըմը գապուլ էտիպ՝
 Ալլահըն տիվանընտա սէնին շէ-
 ֆայէթին իլէ խէլաս պուլմաղտ
 լսյոդ օլայըմ Ամին:

Հայոց Ֆէլ: Ողջոյն: Փառուր:

Պիզէ մէրհամէթ էյլէ ևն:

() ա տեօլովիւնացիւ թէնավէլէ ինտեր
էրեն սէօյլէմէլէ :

Վերձ առ Խաչին ընդ կուսիդ
կալ,

և քեզ յաւէտ ընկերանալ,
յողըլս կոծոյ փափաքիմ :

Ա է Յովսէփ Արեմաթացի
Պիղատոսուն իղնի իլէ,
դօր Յառ մէղարէ :





ՕԵ ՏԵՇՐԵՎՆԴԻ
ՄԵՇԱԾԻՆ

Այնա սէճտէ էտէրիդ եաւ հաղը-
րէթի խսա . վէ սէնի մէտհ էտէ-
րիդ քի, որ խաչըն ըլա ալէմի
գուրթարտըն :

Հաղընէնի խսայը հէպառն գօրլոր :

♦
աղընէթի խսա էօլտիւքտէն
սօնդրա իղզէթ իլէ մէզարա գօ-
նուլտուղու՝ պիզէ աղնատըր քի,
իղզէթին եօլու խաչ տըր, ձէն-
նէթտէ իղզէթ ոլուլմագ իշին,

պու տիւնեատէ կէլէն խաչարը՝
սապր իլէ չէքմէլի :

Տառապութիւն

Եա էֆէնտիմ հՅա . շիմտիյէտէք
իզգէթի՝ տիւնեա մալընտա տիւնեա
պէջիւքլիւյիւնտէ պիլտիմ : Աէ-
նին խաչընտան , տիւնեա զահ-
մէթլէրինտէն դաշըպ , անճադ տիւ-
նեա սէֆասընը արատըմ : Լաքին
նէ փէք ալտանմըշ ըմ : Ա այ պա-
նա . փիւշման ըմ : Շ իմտէն սօնղըա
հէր էմրինէ ըազի օլուպ՝ պանա
հէր նէ պէլա կէլիրսէ , սէնին
հաթրըն իչին սապր իլէ չէքմէք տիր
նկանէթիմ քի , պու տիւնեատէ
իքէն խաչ եօլունու թութուպ՝

Խայրը ամէլլէր իլէ տօնանմըշ ճա-
նըմը սանա թէսլիմ էթտիքտէն
սօնղըա, սէնին լութֆին իլէ է-
պէտի իղզէթի պուլմաղա լսցըգ
օլայըմ : Ամին :

Հայը Թէր . Ողջոյն . Փառաք :

Պիղէ մէրհամէթ էյլէ եա Ռապ-
պիմ , պիղէ մէրհամէթ էյլէ :

՚Ե մեռանել մարմնոյ իմոյ ,
 քե շնորհեսցի անմահս հոգւոյ ,
 փառք երկնից արքայուն :

Ամին :

Ճանըմ թէնտէն այրըտըդտա ,
 ճէննէթին լէ մէսրուր էյլէ ,
 էպէտի էպէտիէ :

Ամին :



ՎԵՐՀԱՄԵԾ ԵՂԲԱՅՐՈՒ
ԹԻՒՆՈՒՆԱ ՎԵՐԻԼՄԻՇ ՆԵ
ՐՈՂՈՒԹԻՒՆԼԱՐԱ ԼԱՅՐԴ ՕԼ
ՄԱԴ ԻՉԻՆ :

Յաւասից ալ ու մշնօվհնեալ իւսաւին
 յէշտատիկա շարշարիաց միածնէ
իւսոյ :

Ապյը առ խաչին մայր ցաւադին ,
 արտասուալից ողորմագին ,
 յորժամ՝ որդին էր խաչեալ :
Ինդ որոյ անձն հառաչալից ,
 տրտմազկեցեալ և ցաւակից ,
 էանց սուրլին գուշակեալ :

Օիարդ թախծեալ և վրշտագին,
 էր օրհնեալ կոյս երանելին,
 մայրըն սիրոյ միածնին :

Որ մորմոքէր և ցաւագնէր,
 պըթած սբ մայրըն երբ տեսանէր,
 զտանջանս որդւոյն նաղելի :

Ով էր արդեօք որ ոչ ողբայր,
 'ի տեսանել դքսի մայր,
 յայնչափ աղէտըս ցաւոյն :

Եւ ով կարէր ոչ տրոտմակցել,
 'ի դքսի մայրըն յակնարկել,
 որ ցաւակից էր որդւոյն :

Ա մեղաց իւրոյ ազգին,
 ետես զէնս 'ի տագնապին,
 և մատնեալ խոշտանգանաց :

Տեսանէր զիւր քաղցըր որդին,
 թողեալ լրքեալ 'ի մահ խաչին,
 յորժամ զողին արձակեաց :

Աղէս սբ մայր աղքիւր սիրոյ,
 տուր ինձ ըզգալ զաղէտ ցաւոյ,
 զի զոյդ ը քեզ սըդացայց;
 Տուր բորբոքել սրտի իմոյ,
 'ի սէր փրկչին Տն Աստուծոյ,
 զի նըմա հաճոյ գըտայց;
 Յոյց ինձ մայր սբ զայս գութ
 սիրոյ,
 ըզվէրս վա իմ խաչեցելոյ,
 բեեռեա 'ի սիրտ իմ ուժդին:
 Ա իրաւորեալ քումըդ որդւոյ,
 վա իմ այդչափ չարչարելոյ,
 պատժոց ինձ հանցես բաժին:
 Տուր ինձ ը քեզ գըթուլ ողբալ,
 խաչեցելոյն ցաւակից լեալ,
 ցորչափ յաստիս կենցաղիմ.
 Անրձ առ խաչին ընդ կուսիդ կալ.
 և քեզ յաւէտ ընկերանալ,

յողըլս կոծոյ փափաքիոմ :
 Կոյս կուսանաց գերհրաշափառ ,
 արդ մի լիցիս դու առ իս դառն ,
 տուր ինձ միշտ ընդ քեզ կոծել :
 Տուր զմահ փրկչին յանձին բե-
 րել ,

չարչարանաց հաղորդ լինել :
 և ըզվերսըն մըտածել :
 Տուր ինձ վիրօք վիրաւորիլ ,
 տուր ինձ խաչիւ արբեալ լինիլ ,
 և սբ արեամբ միածնիդ :

Վի այրեցայց բոցով վառեալ ,
 քե կոյս եղէց պատըսպարեալ ,
 յօր մեծի դատաստանիդ :
 Քա փրկիչ ՚ի մահուս օր ,
 շնորհեաւ ինձ դալ օդնութեամբ
 մօր ,
 առ մըրցանակ յաղթուե :

՚Ն մեռանիլ մարմնոյ խմոյ ,
քեւ շնորհեսցի՝ անմահս հոգւոյ ,
փառք երկնից արքայուն .

Ամին :

Վ՞՛՛ էֆէնտիմիզին պէշ
եարալարըն իքրամը եշին :
Տուա հւեւէնքի :

Լուսն մէրհամէթլի Խսա էֆէնտի-
միզ . սէնին սօլ այաղընըն եա-
րասընա սէճտէ էտիալ՝ կիւնահլա-
րըմըզը տէրին եիւրէքտէն աղլար-
ըզ . պու այաղընտաքի եարանըն
խաթրը իշին օլսուն, կիւնահլա-
րըմըզը ավֆ էտիալ, Ճիւմիէ քրիս-
տիանլարա մէրհամէթինի վէրիալ՝

սր քիլիսէնին էվլատլարը կիւն պէ
կիւն չօղալմասընարէճա էտէրիզ :

Պիր հայր մեր . Աղջոյն . Փառք
հօր :

Տուած կրինճէ :

Եա մէրհամէթլի Խսա էֆէնտի-
միզ . սաղ այաղընըն եարասընա
սէճտէ էտիպ , օնտան ադան գան
իչին օլսուն , ճանըմըղը հէր կիւ-
նահտան թէմիզլէյիպ՝ պիզէ էօ-
լիւնձէյէտէք , սանա կէրէյի կի-
պի խըզմէթ էյլէմէք լութֆունու-
րէճա էտէրիզ . վէ սրբազան վե-
հապետէ , վէ սայէր հայրապետ-
էրէ թէսլիմ օլունմուշ քրիս-

տիւան ճէմաաթընը գայըըըպ, սէ-
նի թանըմայանլարա սր աւետա-
րանը քարողել էթմէք գայըէթի,
վէ տախի քրիստիան փատիշահ-
լարընա իթտիֆադ, վէ մուհապ-
ակթ ըէճա էտէրիդ :

Պիր Հայր մեր. Ողջո՞ն. Փառք
ո՞ր :

Տուան էւզնամիւ :

Եաւ մէրհամէթի Խսա էֆէնտի-
միդ, սօլ էլինին եարասընա սէճտէ-
էտէրիդ, վէ ըէճա էտէրիդ քի,
պու եարանըն հաթրը իշին՝ սէնին
մուպարէք գանըն փահասը իլէն
սաթըն ալընմըշ ճանըմըզը սանաւ

թէսլիմ էտիպ, կէրէք պիղէ, վէ
կէրէք ազրապալարըմըղա, հաս-
տալարա, վէ հոգեվարքարա՝ պու-
տիւնեատէ իքէն, մարմնաւոր վէ
հոգեոր էյլիքլէրինի վէրիպ, օ-
պիր տիւնեատէ էպէտի սէնի մէտհ
էթմէյէ լսյըդ էյլէյէսին . Ամին :

Պիր Հայր մեր. Ողջն . Փառք
կօր :

Տուա ահօղակնաճիւ :

Երա մէրհամեթլի Խսա էֆէն-
տիմիզ . սաղ էլինին եարասընա
սէճտէ էտիպ, սանա րէճա էտէր-
իզ քի, պու սաղ էլինին եարա-
սը իչին քաւարանտաքի սը ճան-

լարը ազատ էտիպ, խուսուսա
ադրապա, տօստ, վէ պիղէ էյլէք
էթմիշ, վէ ունուտուլմուշ ճան-
լարա մէրհամեթ էյլէ. Ամին:

Պիլ Նոյր մեր. Ողջոյն. Փառք
Նօր:

Տառա ուղղենմէ:

Եա մէրհամեթի Խսա էֆէն-
տիմիզ. մուպարէք եանընըն եա-
րասընա սէճտէ էտիպ՝ սանա րէ-
ճա էտէրիզքի, պիղի պու եարա-
նըն իշինտէ սագլայըլպ, ճէհէննէմ
աթէշինտէն գուրթարըպ, ճէն-
նէթինտէ էպէտի սէնին գերըն-

կան մուհապակէթին իլէ սէվմէյէ
լսուրդ էյլէյէսին . Ամին :

Պիր Նայր մեր . Ողջոյն . Փառք
Նօր :

Տու սբ Լոճածինէ :

Ա լ է կոյս Անրիամ . սէն քի խա-
չըն այաղընտա աճը իշինտէ տու-
րուրսուն . սանա ըէճա էտէրիդ
քի , ազիզ էվլատըն իշին չէք-
տիյին տէրտ՝ վէ գասավէթ պիզէ
թէսէլլա օլուպ , նիճէ քի սէն
էվլատընըն էօլիւմիւնիւ Լուահըն
էլինտէն գապուլ էթտին , վէ
իւրէյինտէ գայէթ աճը չէքտին ,
պիզ տախի պիզէ կէլէն պէլալէրի

կիւնահլարըմըզըն ավֆլողը իշին
 Ալլահըն էլինտէն դապուլ էտիալ,
 տիւնեատէ տուրտուգձա՝ հէր
 տախմ սէվկիւլիւ էվլատընըն հըզ-
 մէթինտէ օլմագ իլէ , վէ մու-
 հապաէթլի Փէտէր կիպի կէլտէյի-
 նի կէօրիւալ , Ճիւմլէ սրլար իլէ
 Ճէննէթ տէվլէթինէ հիսսէտար
 օլմաղա լսորդ օլայլմ .

Ամին :

Խոչ Ողջոյն քեզ Անորիամ :

Անը ակմ ակ պատրաստութ ինօլիւր-
ահ , պատրաստութ լու հուշուլուտուս
քառ եֆենտիմիլիլ ուն եալուլուլուն
իւլամըն ուն ապսր մեր . զւ ուն ը
Ողջն քեզ Արքամ ահան : Ա է
ուն ապսր մեր , ուն Ողջն ահանք-
ահ ահւենին ուներ ահւեն , պա-
լուր իւլուն :

Տէւի չընուն ուն եալուլուն :

1. **Ե**ամ պէնիմ աղիզ Խսա է-
ֆէնտիմ . իշտէ պէն տուրուրում
սէնին աղիզ հուզուրունտա՝ պիր

Փաղըր Փուղարէ , վէ պիշարէ կի-
պի , վէր պանա սատագա սէնին
սբ շնորհքլարընտան պիր մըգթար :

Պէտ Հայը Բէր . Ողջոյն ժեռ :

2. Եաւ աղիղ Խսա էֆէնտիմ .
Խտէ պէն տուրմուշում սէնին
հուզուրունտա պիր եասըր դուլ
կիպի , քէնտի էֆէնտիսինին հու-
զուրի տիտալէրինտէ . պէնի լայրդ
էյլէ սէնին հէմափագ թէնինին ,
վէ աղիղ դանընըն մէճլիսինէ .
վէր տախի պանա օլ մուհապէթ-
էսպապընը քի , էօրթսիւն պէնիմ
պիւթիւն վիճուտիմին կիւնահ-
լարընը :

Պէտք Հայր Բեր . Ողջոյն ժեկ :

3. Եշա աղիղ Խսա Էֆէնտիմ .
Իշտէ պէն տուրմուշում պիրպօրձ
լու կիպի հաքիմ հուզուրունտա
պաղըշա պանա պօրձլարըմը . վէ
թէրահիմ գըւ պէն կիւնահըյա :

Պէտք Հայր Բեր . Ողջոյն ժեկ :

4. Եշա աղիղ Խսա Էֆէնտիմ
Իշտէ պէն տուրմուշում սէնին
աղիղ հուզուրի տիտանտէ պիր
տօստ կիպի . վէ եալվարըրըմ սա-
նա , վէրէսին պանա սէնին օլ ա-
զիղ մուհապպէթ պաղընը , վէ
մէօհքէմ պաղլայասըն պէնի քի ,
ասլա սյրըլմայըմ սէնտէն :

Պէտք Հայր Բեր . Ողջոյն ժեկ :

5. Եսու աղիզ Իսա էֆենտիմ .
 Եշտէ պէն տուրուրում սէնին ա-
 զիզ հուզուրի տիտանտէ պիը սէվ-
 կիւլիւ էվլատ կիպի . սէնին հաթ-
 սրդ մէրհամէթին իչին , մահրում
 էյլէմէ պէնի փէտէրլիք մէրասրմ-
 տան աղիզլէրին վիլայէթինտէ քի,
 օրայա կիտէճէյիմ :

Պէտ Հայք Տեր . Ուշոյն ժեկ :

Տասոն հջենարիմը պէտք է
ուն այսակելուն էլ :

Եշասէվկիւլիւ Խսա էֆէնտիմիզ .
սէն քի պահճէտէ գան թէրլէ-
տին , պիղէ մէրհամէթ էյլէ :
Եշասէվկիւլիւ Խսա էֆէնտի-
միզ . սէն քի կէօյտէն էնմիշ մէ-
լայիքտէն գուվլէթ ալտըն . պիղէ
մէրհամէթ էյլէ ,
Եշասէվկիւլիւ Խսա էֆէնտիմիզ .
սէն քի զուդանըն պիր էօփիւշիւ
իլէն եարամազ ատամլարըն էլլէ-
րինէ թէսլիմ օլտուն . պիղէ մէր-
համէթ էյլէ :

Եշան սէվկիւլիւ Խսան էֆէնտիւ
միզ . սէն քի գապահաթլը կիպի
Պիղատոսուն տիվանընա կէօթիւ
ըիւլտիւն . պիղէ մէրհամէթ
էյլէ :

Եշան սէվկիւլիւ Խսան էֆէնտիւ
միզ . սէն քի թիւրլիւ թիւրլիւ
ռըսվայլըգլար չէքտին պիղէ մէր-
համէթ էյլէ :

Եշան սէվկիւլիւ Խսան էֆէնտիւ
միզ . սէն քի տիրէյէ պաղանըպ
գամչըլանտըն . պիղէ մէրհամէթ
էյլէ :

Եշան սէվկիւլիւ Խսան էֆէնտիւ
միզ սէն քի թիքէնլի թաճիլէ
թաճլանտըն . պիղէ մէրհամէթ
էյլէ :

Եշան սէվկիւլիւ Խսան էֆէնտիւ

միղ . սէն քի պիր գուղու կիպի
էօլմէյէ կիթտին . պիղէ մէրհա-
մէթ էյլէ :

Եա սէվկիւլիւ Խսա էֆէնտի-
միղ . սէն քի պիղիմ իչին էնք-
սէրլէր իլէ Խաչա մըլանտըն ,
պիղէ մէրհամէթ էյլէ :

Եա սէվկիւլիւ Խսա էֆէնտի-
միղ . սէն քի էօյլէնտէն իքին-
տիյէտէք Խաչ իւղէրինտէ իսկէն-
ճէլէնտին . պիղէ մէրհամէթ
էյլէ :

Եա սէվկիւլիւ Խսա էֆէնտի-
միղ . սէն քի ազիղ վալիտէնին
կէօզիւ էօնիւնտէ սօլ եանընտան
մըզըագ իլէ վուրուլտուն . պիղէ
մէրհամէթ էյլէ :

Եա սէվկիւլիւ Խսա էֆէնտի-

միզ . սէն քի պէշ եարալար ըւտ
եարալանտըն . պիզէ մէրհամէթ
էյլէ :

Եա սէվկիւլիւ Խսա էֆէնտի~
միզ սէն քի պիզիմ ամէլիմիզ
իչին խաչ իւզէրինտէ էօլտիւն ,
պիզէ մէրհամէթ էյլէ :



ԳԵՐՄԱՆԻԱՆԴԻԱԹԻՒԹԻՒՆ
ԸՆԴՀԱՆ

Վատասանական օլոն ճանալսա իմ-
պատա էլլեմ, էչեն :

Հաֆտանըն հէր կիւնիւ իչին :

Խօյէւդ օգույտան գողացշա :

Տախմա տահա զիյատէ թէփ-
րէնստիրմէք իչին քրիստիան դար-
տաշլարը՝ էտա էթմէյէ պու ջեր-
մեռանդութիւն ամէլինի, պէյան
էտէրիդ քի, շիմտիյէտէք պունու
դուլանան եղբայրլարըն սայըսը օ-
դատար արթոր քի, սէքսէն պի-

նէ, վէտահա զիյատէյէ վարտը .
վէ պունուն իչին պունու գուլա-
նան հէր եղբայր, օ դատար պին-
լէրձէ եղբայրլարըն աղօթքունուն
մահսուլունու, վէ մէյլէսինի հէր
կիւն դաղանը :

Ելք էվվէլ եղբայր օլան տէյէ-
ձէք տիր հէր կիւն պիր Ողջոյն
քեզ Անրիամ, հէփ օ դարտաշ-
լար իչին քի, գուլանը յօրլար պու-
ջերմեռանդութիու, վէ պիր Ողջոյն
տահա օ դարտաշ իչին քի, մադ-
սուս չալըշըր քէնտի դահմէթի ի-
լէ՝ պու սր ջերմեռանդութիուն տա-
խմա իլէրի կիթմէսի, վէ արթմա-
սը իչին :

ՔԱՐՄԵՌԱԳՈՒԹՈՒԹԵԿՆ
ԸՄԴԵԼԻ:

Հաֆտանըն հեր կիւնիւ
իշխն:

Պաղար կիւն իշխն:

Այս լուսագույն լուսին այս
իշխն քառականապարի ճանալոյն իշխն:
Այս մագուսա օճան իշխն չէ, լուսի
օնու ովելու չէ՝ հետիւնակն զնապահ
ունաւութեալ գույնու առա քառա-
կանապահ, Տէս ովելու ունակն իմաս-

աւ եօգ . Այ հետ ողեցիւն սըմու-
լիւն առըստան՝ վարչութեալ օնա հիպա-
հականին :

ԱԿՊԵՊ :

Պիլէսին ջերմեռանդ եղբայր քի ,
նէ դատար զիյատէ իսէ օ ունու-
տուլմուշ ճանըն իքտիղասը , վէ
սըդլէթի , օ դատար տա զիյատէսի
իլէ քէնտիսի՝ սէնին օնա էթտիյին
էյլիյի ունութմազ , վէ օ տա
սանա Ալլահտան ալը վէրիր քի ,
Հագդ Յաալէ սէնի քէնտի եիւ-
զիւնտէն , վէ շնորհքունտան սլր-
րադմասըն . վէ նէ սէն՝ օնտան
այրըլասըն կիւնահ ըլան :

Անհաղողիւն Անդէ
Հեր կիւն իշխն :

Եթէնտիմ Ալահըմ պէնիմ սա-
նա օլան մուհապէմիմի. քաւա-
րանտաքի սբ Ճանլարըն մուհապ-
պէմինէ գաթմայ ըլան, սալթ սէ-
նի սէվէրիմ պիւթիւն եխւրէքտէն,
վէ հէր շէյտէն զկյատէ, եալը-
նըզ պու սէպէպ իշխն քի, զի-
րա սէն պիր թիւքէնմէզ էյլիք
սին, վէ հէր շէյտէն իւստիւն սէ-
վիլմէյէ լասրգ սըն :

Տհւառ :

Եցաւ էքէնտիմ ամենակարող
 Ալլահ . ըէճա էտէրիմ սանա՝ օլ
 ազիդ սբ դան իշխն օլսուն քի ,
 Թէրլէտի սէնին ալլահանի էվլա-
 տըն չՅ՞՛ Գէթսէմանի պահճէ-
 սինտէ . դուրթար քաւարան է-
 զապընտա օլան ճանլարը , խու-
 սուսա օլ սբ ճանը քի , հէփսին-
 տէն զիյատէ ունուտուլմուշ վէ-
 դալմըշ տըր օրտա՝ քիմնէ իմնտատ-
 ճըսը օլմատըլընտան էօթիւրիւ :
 Կէթիրտ օնու սէնին սալթանա-
 թընա քի , օրտա տախմա սանա
 իքրամի մէտէ էթսին էպէտիլ
 էպէտիլէտէք . Ամին :

Պէտ Նոյն Թը . Պէտ Ողջոյն .
Վէ Պէտ 'Ի Եսրաց իշրտացէ . Վէ Եւ
Ողջոյն ,

Առավան . Ճի՛՛՛ :
Հէր Աիւն իչին :

'**Ի** Խորոց կարդացի առ քեզ Տը ,
Տը լուր ճայնի իմում ,
Եղիցին ականչք քո 'ի լսել զճայն
աղօթից իմոց :
Ուէ զանօրէնուիս քննես Տը , Տը
ու կարէ կալ առաջի քո զի 'ի
քէն է քաւուի :
Ա անուան քո համբերի Տը ,
համբեր անձն իմ բանի քում .
յուսացաւ անձն իմ 'ի Տը .

'Ի պահէ առաւօտու մինչեւ յերեկոյ, 'ի պահէ առաւօտու յուսացաւ. Խորայէլ 'ի Տը :

'Ի Տնէ է ողորմուի բազում, և 'ի նմանէ է փրկութի, և նա փրկեաց զԽորայէլ յամնեզութեց նորա :

Փառք աօր . և այլն :

Պաղար էրթէսի Ախն իշին :

Ետաւագաճակուն Աւանհա ողուն
իւն մագասուս օճան իշեն քի, բաւա-
զունդան չքաճաղը օղերէւրէն
պայտէ ետակուն առ :

Ականքու :

()_L ճան օ գատար զիյատէ հա-
վէս իլէ արդուլէր Ալլահա վարըպ
եադլաշմայա նէ գատար քի տա-
հա եադըն տըր քէնտի դուրթուլ-
մասը քաւարանտան . սէն տէ գալ-
տըր եխրէյինտէն օ շէյլէրի քի ,
Ալլահըն շնորհքընա դարշը գօր-
լար , վէ օ զաման օ դուրթուլան
ճան սանա ալը վէրիր Ալլահտան
չոդ հոդեոր փէշկէշէր , վէ շնորհք,
տէֆ էթմէյէ էնճամընտա օ սէնին
եխրէյինին տիւնեսյա օլան ինճէ
մուհապպէթլէրինի քի , կէրի պը-
րադըյօրլար սէնի՝ պիւթիւն եխ-
րէյինի Ալլահա վէրմէյէ , զիրա

օնտան կէլիր սէնին էպէտի սէ-
լամէթին :

Անհաղողելլ Անդը :

Եփէնտիմ Ալլահը : 87 :

Տուան :

Եպա էփէնտիմ ամենակարող
Ալլահ, ըէճա էտէրիմ սանա՝ օլ
ազիզ սր գան իշին օլսուն .քի,
տէօքտիւ սէնին ալլահանի էվլա-
տըն Յա, օլ էզիյէթլի տիրէյէ
պաղլանըպ տէօյիւլմէսինտէ դուր-
թար քաւարանտաքի Ճանլարը, վէ
խուսուսա օնու քի, հէփսինտէն

զիյատէ եադըն տըր կիրմէյէ սէնին
փառքընա, զիրա կէլիպ սէնին ա-
զիզ իսմինէ՝ պիր այագ էվլվէլ պաշ-
լասըն իդրամի մէտհ էթմէյէ էպէ-
տիլ էպէտիլյէտէք . Ամին :

Պէր Հայը Թէր . Պէր Ուղոյն . Վէ-
պէր ՚Ի Էսբոց Հարդացէ . Վէ Եւ Ու-
զոյն :



Առլը Կիւն իչին :

Եաւլուրաճագուըն Առլոհա արու-
ին-ն մագուսու օլ ճան իչին քի, շէմ-
տիշի ժնուտն իւղէրինէ օլոն Առլոհուն
պատաստանու իչին՝ լողլը ալը հէն-

“Ենակեն սօնողաւ չլիւլն յառաջանան-
դութեա :

ԱԿԱԿԵՊ :

() Ճանըն գասավէթի , վէ պէօյ-
իւք խոնարհութիւնու քի , օնույ-
ուլան պէքլէյօր պէօյլէ ուղուն
էղապը չէքմէյէ սէնին եխրէյինի
թէփրէշտիրսին եա գարտաշ քի ,
աղօթք աղաչանք ըլան գըսսալտա-
սըն օնուն էղիյէթինի : Աճապ նէ
գատար օ ճան սանա շնորհակալ
օլաճագ տըր , վէ էյլիք էտէճէք
տիր :

“Եւ մութլու սանա , էյէր քի
Ալահտան սանա ալը վէրիրսէ
պու շնորհքու քի ., տիւնեատէ

սէլլէսին խոնարհութիւն ուղան ա-
շաղը մէրթէպէլէրի քի , էօթէ
տիւնեատէ եիւքսէք մէրթէպէյէ-
էրէսին :

Անհաղողէն Անդէ :

Եֆէնտիմ Ալլահը : 87 :

Տառապ :

Եպա էֆէնտիմ ամենակարօղ
Ալլահ , ըէճա էտէրիմ սանա՝ օլ
ազիզ սբ դան իչին օլսուն քի ,
սէնին ալլահանի էվլատըն չօ
տէօքտիւ օլ էղիյէթլի թիքէնլէր
իլէն թաճլանմասընտա , դուրթար
քաւարանտաքի ճանլարը , վէ խու-

սուսա օնու քի, հեփսինտէն դլյա-
տէ պէքլէյէճէք տիր օլ էղապլէր
իչինտէ, դլրա կէրի գալմասըն օ
գատար զամանատագ կէլիակ սէնին
փառքընտա ազիդ իսմինէ իքրա-
մի մէտհ էթմէյէ էպէտիլ էպէ-
տիյէտէք • Ամին :

Պէտ Հայր Բեր . Պէտ Ողջոյն . Ձէ
Պէտ ՚Ի Խորոց իաբուզէ . Ձէ էր
Ողջոյն :

Չարշամպա Ախւն իշխն :

Ետուականագույն Ելլուհա ողո-
վիւն մագսուս օլ ճան իշխն չի , հեծ-
ականական զեյտուն վարչ գողականացը
առը ողու ախանէտակ իշխն :

Ականա :

() Ճան գայրըլարընտան զիյա-
տէ Ելլահը սէվէր , վէ Ելլահ տա-
խի օնու օպիրլէրինտէն զիյատէ
մուհապպէթ իլէն պադար . պու
սէպէպտէն օլ ճանըն փառքը կէօյ-
տէ նէ գատար քի զիյատէ օլա-
ճագսա , օլ գատարտա զիյատէ Ել-
լահըն էօնիւնտէ սէօղիւ կէչէր քի ,
սանա ալը վէրսին պիր տօղըու

Ալլահ մուհամպեթիքի, սէվեսին օնուհի շէյտէն իւստիւն, զիրապու օլմայընձա, հիւ պիր վարձքըն օլմաղ, վէ դայրը շէյտէ պէքէյէմէսին, ֆագաթ քի էպէտիւէ օլիւմէ,

Անհաղողին Ամբուլ:
Եփէնտիմ Ալլահըմ: 87:

Տառակ:

Երան էփէնտիմ ամենակարօղ Ալլահ, րէճա էտէրիմ սանա՝ օլաղիզ սր դան իջին օլսուն քի, տէօքտիւ սէնին ալլահանի էվլատըն Յան խաչը օմուղունտա կէօթիւր-

տիւշիւ զաման Երուսաղէմին սօ-
դագլարընտա . դուքթար քաւա-
րանտաքի ճանլարը, խուսուսա օլ
ճանը քի, հէփսինտէն զիյատէ
զէնկին տիր վարձք ըւան սէնին
հուզուբունտա . զիրա օ եիւքսէք
փառք մէրթէպէսինտէ քի, սէն-
տէն ումայօր էպէտիլ էպէտիյէ-
տէք պէօյիւք՝ մուհապպէթ իլէն,
սէնին աղիղ իսմինէ իբրամի մէտէ
էթսին . լմին :

Պէտ Հայր Թէր . ուկը Ողջոյն վէ
ուկը 'Ի նորոց իորդացէ . վէ եւ
Ողջոյն :

Փերշէմաղէ Ալւն իշին :

Ես գլուխածագութեան Առահա պու-
նիւն օլ քառականգոտուն ճան իշեն
չե, պու ալեւնետուն իշեն չօգ ջեր-
մառանդութիւնու վար սար սընու-
թիւնա :

Ականիու :

()₁ Ճան պու սէպէպտէն, տա-
հա զիյատէ էֆէնտիմիզ Յն քառուն
սէվկիւլիւսիւ տիւր քի, տիւնեատէ
իքէն սրբութիւնա չօք մուհապէ-
թի վար ըտը, վէ տախի սէնին իշին
ալը վէրիր Յնտան շնորհք քի,
սրբութիւնու լայլգ իւղըէ ալասըն
էօմրիւնտէ . վէ իլլէ էօլիւմ սա-

աթինտէ քի , սանա պիր ըէշին օ ~
լուր եէթիշմէյէ էպէտի սէլա ~
մէթէ :

Սահմանէլ Ամբէ :

Եփէնտիմ Ալահը : 87 :

Տառա :

Եա էփէնտիմ ամենակարող
Ալահ . ըէճա էտէրիմ սանա , օ
ազիզ սէնին ալլահանի էվլատընըն
սի թէնի , վէ գանը հաթըրը իշին
օլսուն քի , քէնտիսի էլի իլէն
աւագ հինգշաբթի ագշամը վէր ~
տի սէվկիւլիւ առաքեալլարընա ~
հոդեոր թաամ էթմէյէ , վէ յի ~

շատակ պըրագտը սր եկեղեցիյէ
միւտամ դուրպան իչին , վէճիւմ
լէ հաւատացեալլարա էօմիւր վէ-
րիճի թասմ իչին , դուրթար
քաւարանտայքի ճանլարը , խուսու-
սա օլ ճանը քի , զիյատէլէրճէ
ջերմեռանդ ըտը պու էօլչիւսիւզ
մուհապպէթ խորհուրդունա , զի-
րա օլ սր խորհուրդուն ուղրունա՝
սէնին ազիղ իսմինի էպէտիյէ-
տէք մէտհ էթսին . - Արդի և Հո-
գին սր Անձըլան պէրապէր , սէ-
նին էպէտիլ սալթանաթընտա .

Ա, մին :

Պէտ Հայր Թէ . Պէտ Ողջոյն . Ձէ
Պէտ ՚Ի Էսրոց . Ձէ էտ Ողջոյն :

ՃՌԱՄԱՍԱ ԱՐԱՆ ԻՉԻՆ :

Եաւլուսաճունուն Եւլոհո պու-
խիւն մագուու քառականապարք ։
ճանելուր իչին ու, պետակ ուօրմլու-
սուն օնլուր իչին պուտ հեմեյէ, ես
իւլումլուն, ես պոստուն, ես օն-
լուրապան իհօրպեյէն ուիշ եյլու, լու-
սաֆընպան ։

ԱԿԱՆԵՐ :

Աւսին պօրճուն պիլո պէօյիւք պէ-
սիլէ տիր քի, թէփրէշէսին օնլար
իչին տուա էթմէյէ քի, էյէր պու-
խուսուստա օլ ճանլաբըն սէնտէ
թահքիք հագղը վար ըսա, ետ վա-

սկյեւէթ էծիրինտէն, եա դոյրը
պիր թարաֆտան, կէճիքտիր-
մէյիալ, էօտէյէսին քի, Ալլահըն
պիր պէջիւք գաղէպինէ ուղրա-
մայասըն, զիրա պու միսիլլի գա-
պահաթըն քէսկին գաղէպիլէրինին
էօրնէկլէրի վար տըր տախի պու
տիւնեատէ :

Անհաղթէն Ամբէ :

Եփէնտիմ Ալլահը : 87 :

Տուա :

Եպա էփէնտիմ ամենակարող
Ալլահ, բէճա էտէրիմ սանա
ու աղիզ նր դան իշին օլսուն քի,

տէօքտիւ սէնին ալլահանի էվլա-
 տըն Հիսուս պու կիւն խաչըն ա-
 ղաճընտա , իլէ քէնտի սր էլլէրի-
 նին վէ այագլարընըն մըխլանմա-
 սընտա . դուրթար քաւարանտաքի
 ճանլարը , խուսուսա օնլարը քի ,
 պէն զկյատէ օնլար իշին պօրծլույ-
 ռում տուա վէ իմտատ էթմէյէ ,
 զիրա օրտա գալմասընլար պէնիմ
 սէպէպիմտէն , վէ մուգայէթսիզ-
 լիյիմտէն կէրի գալմասընլար քի ,
 պիր այագ էվվէլ կէօթիւրէսին սէ-
 նին սալթանաթընա՝ աղիզ իսմինի
 մէտհ էթմէյէ էպէտիլ էպէտիյէ-
 տէք . Ամին :

Պէտ հայր մեր . ուեր Աղջոյն .
Հւ ուեր Դ իսուսոց խորտոցէ . Հւ եւ
Աղջոյն :

ՃՌՈՒՄԱՍ ԷՐԺԵՍԻ ԱԽԵՆ Իշխն :

ԵՌԱՋԱՎԱՐԱԳԱԾԱՆ ԱՌԱՋԱԿԱՆ պա-
հան մագանուս օլ ճան իշխն ուն, ԷՌԱ-
ՃԱԽԻՆ իւպէրինէ չօգ զէր մէտանու-
լէնաս, Հւ մահապարհէնէ ժլու սպաւ :

ԱԽԵՆԻՄ :

ԱԽԵՆ պունու ԷՌԱՋԵ իւէն՝ ԱՌԱ-
ՃԻՆԻՆ ԷՌԱՋԵ իւնէ չօգ իսօշ կէթի-
րիրուին, զիրա քէնտիսի քի՞ սէվէր

իտի պու ջերմեռանդ քիմէսնէյլ, օնուն բարեխօսութիւնու ըլան սանա շնորհք ալը վէրիր Ալլահ-տան քի, սէն տէ Ա, ծածինէ կէրչէք-տէն ջերմեռանդ օլասըն, վէ պու-նույուլան օնուն նազարընըն ալ-թընտա՝ սէնին էպէտի սէլամէ-թինի թահքիքլէտէսին:

Առահաղողնէն Ա, Բէլ:

Եփէնտիմ Ալլահըմ: 87:

Տառա:

Եպա էփէնտիմ ամենակարօղ Ալլահ, բէջա էտէրիմ սանա օլ աղիղ սր գան իչին օլսուն քի, տէօքտիւ սօլ պէօյրիւնտէն սէ-

նին ալլահանի էվլատըն չչո քենտի
սէվկիւլիւ անասընըն կէօղիւնիւն
էօյիւնտէ , վէ օնու զիյատէլէրձէ
աճըմայա , վէ աղլամայա թէփրէշ-
տիրտի , դուրթար քաւարանտաքի
ճանլարը . խուսուսա օնու քի ,
հէփսինտէն զիյատէ ջերմեռանդ
ըտը Ածածինին ուղրունա . զիրա
պիր սասաթ էվվէլ կէլսին սէնին
փառքընա՝ աղիզ խմինի մէտհ
էթմէյէ սէվկիւլիւ վալիտէն իլէ
պէրապէր , վէ Ճիւմլէ հրեշտակլար
վէ սբլար ըլան էպէտիլ էպէտիյէ-
տէք . Ամին :

Պէտ Հայր Ար . Պէտ Ողջոյն . Ձէ
Պէտ ՚Ի Խորոց . Ձէ եւ Ողջոյն :

ՄՈՒԹԵԹԱՍԱՐԵԴԻ

ԹԱՐԵԴԻՔ

ԱՈՒԲԻ ԱՀՐԴԵՐԵՐԵՐԵՐ

ՏԵՇԱՅՐ ԵԶԵԿԻ

ՏԵՇԱՅՐ ՄԵԼԻ

ՎԵ ԵՇԱՅՐ ՄԵԼԻ

ԵՎԱՅՆԵՐԻ ՓԵՅ:

ՄԵՎԻՆՃԼԻ ՄՐՐԸ:

ՊԱՎԱՐ ԵՐԵԿԱՆԻ, ԱՎԱՐ, ՎԵ ՃՐ-

ԱՎԱՐ ԵՐԵԿԱՆԻ ՀԵՆԻՆԻ

ՄԵԼԻ:

ՊԵՐ ՀԱՅՐ ՄԵՐ, ՎԵ ՕՆ ՈՂՋՈՒ
ՔԵՂՄԱՐԻԱՄ ՄԵՐԻՂ, ՖԻՔՐ ԷՇ-
ՄԵԽ ԻԼԻ ՀԵՄԱՎԻԱԳ Ա ԱՐԴԱՐԱՆՅԵ

սէվլինձինին իմաստաքի սրբընը :
 Հաչան քի հէր շէյէ դատըր Աւ-
 լահ աճըտը տիւնեայէ , եօլլատը
 Դարբիէլ հրմշտակապետի ՈՂ-
 ջոյն վէրտի կոյս Վարիամայ , վէ-
 տէտի , սէլամ սանա Անքիէմ .
 տօլու սուն լութֆ իլէ Ծապալի
 սէնտէ , վէ Անքիէմ ձէվապ վէր-
 տի օնա իշտէ պէն տուրուրում
 Ծապալինին ճարիեէսի . օլսուն օ-
 նուն սէօղիւ պանա :

Փառագ Հօք . Այժմ և :

Պեր Հայր մեր , վէ օն ՈՂջոյն
 Վարիամ տէրիզ , ֆիքր էթմէյ ի-
 լէհէմափագ Ա արդարանըն սէվլին-
 ձինին իքինձի սրբընը , Հաչան քի

որբուհի կոյս համիլե օլտու, թէզ-
ձէ էնտի քուդայ շէհրինէ Օտ-
քարիանըն էվինէ, վէսէլամ վէր-
տի Եղիսաբեթէ :

Փառաւ Հօր . Այժմ և :

Պեր Հայր մեր, վէ օն Ողջոյն քեզ
Վարիամ տէրիդ . Ֆիքր Էթմէյ իլէ
հէմափագ Ա արդարանըն սէվին-
ձինին իւչիւնձիւ սըրընը : Հաչան
քի եէթիշտի վագտը, տիրամայր
կոյս տօղուրտու նազլ օլունմազ
պիքիրլիդ իլէ էֆէնտիմիդ Քա-
քառու, Բէթլէհէմ եահուտիս-
տան մէմլէքէթինտէ, Դաւիթ շէհ-
րինտէ, վէ օնու գունտաղա պաղ-
լոյլոր միր եէմլիք իշինէ ո

Փաստական և պատմութեան համար:

Պիեր այս մեր, վէ օն Աղջոյն քեզ
 Մարիամ տէրիդ, Փիքը էթմէյի-
 լէ հէմափագ Ա արդարանըն սէվին-
 ճինին տէօրտիւնձիւ սըրընը : Ա-
 շան քի թամամ օլտու փագը-
 ղըն կիւնլէրի, Ո՞վսէսին միւճիւ-
 պիւնձէ, կէօթիւրտիւլէր Յառու
 Բապպինին գարշըսընա, վէ Աի-
 մօն ալտը օնու գուճաղընա, վէ
 տուա էթտի Ելլահա տէմէյ իլէ,
 իմտի չէօղէսին պու գուլունու եա
 Բապպի քէնտի քէլամըն միւճիւ-
 պինձէ սէլամէթլիյէ :

Փառաւ Հօր. Եայծի կ:

Պեր Հայր մեր, վէ օն Աղջոյն քեզ
Սարիամ տէրիզ, Ֆիքը Էթմէյ
իլէ հէմափագ Ա արդարանըն սէ-
վինձինին պէշինձի սըրընը: Հա-
շան քի օն իքի եաշընա կիրտի,
կէօթիւրտիւլէր օնու աթալարը
տաճարա, վէ իթիրտիլէր շօլ մագ-
սըմը, վէ իւչ կիւնտէն սօնղրա
պուլտուլար օնու քի, վարդապետ-
լէր իշինտէ օթուրմուշ թաալիմ
իտէր իտի սբ արքայութիւն իշին:

ԵՎՅԻՒԹԻ ՓԱՅ:

Ութեմի սըրը սուրբ Արդա-
րանըն.

Չորշամբա, Ա Շ Ա Շ Ա Մ Ա Ն Ի Ն
ականը:

Ա կեր այր մար, վէօն Աղջոյն քեզ
Ութիամ տէրիդ ֆիքր էթմէյ
իլէ Քառուն սիյասէթէրինին իփ-
տիտաքի սըրընը, աշան քի աւ-
տը օն իքի շայիրտինի . չըդտը աւ-
լա քէնտի պաշընա տուա էթափի
իլէ ո Աւլահա տէմէյ իլէ : Խա

Փետիրիմ . էյէր դապիլ իսէ սա-
վուշտուր պէնտէն քեասէյի :

Փառաք Աօբ . Այժմ և :

Պիր հայր մեր, վէ օն Աղջոյն քեզ
Մարիամ տէրիզ՝ ֆիքը էթմէյ իլէ
Քշուն սիյասէթէրինին լքինձի
սրբընը քի, Հուղա օն լքիտէն
պիրի՝ պէօլիւկ ալտը քահանայա-
պէտէրտէն, գըլըջլար իլէ, վէ
թայագալար իլէ կէլտիլէր վէ
պաղլտոյը՝ կէօթիւրտիւլէր Հշու-
պօնտոսլու Պիղատոսուն հուղու-
րունա լկաչա չոգարմաղա պիզիմ
կիւնահլարըլզ իշին :

Փառաք Աօբ . Այժմ և :

¶ Երասյր մեր, վէ օն Ողջոյն քեզ
Արքիամ տէրիդ ֆիքր էթմէյ
իլէ Քնուն սիյասէթլէրինին իւ-
չիւնձիւ սըրընը քի, չոդ սօրուպ
սիւալ էթտիքտէն սօնղըա, հա-
սասլար տիքէնտէն թաճ եափրպ
գօտուլար Քնուն պաշընա, վէ է-
լինէ հէղարէն վէրտիլէր փատի-
շահ սըն՝ փատիշահլըղընա պու-
եազըշը տէյի, վէ հաչան թա-
ճը պիւքէրլէր իտի դանը եիւզիւն-
տէն աշաղը ադար ըտը պիղիմ կիւ-
նահլորըմըզ իչին :

Փատիշ Հօք ։ Եյժմ Կ։

¶ Երասյր մեր, վէ օն Ողջոյն քեզ
Արքիամ տէրիդ ֆիքր էթմէյ ի-

լէ . Քնուն սիյասէթլէրինին տէօր-
տիւնձիւ սըրընը : Հաչան քի
եափտըլար աղըր խաչափայտը՝
գօտուլար Քնուն օմուզու իւղէ-
րինէ . վէ կէօթիւրտիւլէր Գող-
գոթայատագ խաչա չըդարմաղա
պիղիմ կիւնահլարըմըլ իշին :

Հառաւ Հօք . Այժմ Կ :

Պեր Հայր մեր, վէ օն Ողջյն քեղ
Աարիամ տէրիղ Փիքը էթմէյ
իլէ Քնուն սիյասէթլէրինին պէ-
շինձի սըրընը : Հաչան քի խաչա
չըդարտըլար էֆէնտիմիղ Հնու,
վէ կէրտիլէր խաչըն իւղէրինէ,
գարարտը պիւթիւն տիւնեա . կիւն
վէ այ գարարտըլար . վէ չօդ սր-

լորըն մէզարլարը տչըլտը . վէտօ-
դուղունձու սասաթտէ չաղըրտը
խաչտա, Ալլահըմ, Ալլահըմ, նի-
շին պըրագտըն պէնի . վէեյիպ
պաշընը թէսլիմ էթտի ճանընը ,
վէէնտիրիպ խաչտան դօտուլուր
մէզարա :

ԵԿՉԵՐԱՌԻ ՓԱՅ :

ԻՀՄԻՇԱՄԸ ՍՐԾԸ ՄՈՒՐԸ Ա ՊՐԴՎ-
ՐԱՆԸՆ :

Պապու, ՁԵ ՓԵՇՀԵՄՆԵ ՀԵՇՆԵ-
ՄԵՆԵԼ :

ՊԵՐ Ն Ա Ս Յ Ր Մ Ե Ր , Վ Ե Ծ Օ Ն Ո Ղ Թ Ո յ Ն Ք Ե Գ
Ա Մ Ր Ի Ա Մ Մ Ե Ր Ի Վ Ե Ր Ի Վ Ֆ Ի Ք Ր Ի Ե Ժ Մ Ե Ջ
Ի Լ Ե Վ Շ Ա Պ Ո ւ Ն Ի Հ Մ Ի Շ Ա Մ Ը Ն Ը Ն Ի Վ Մ Ի Խ-
Մ Ա Բ Ի Ս Ր Ծ Ը Ն Ը Ք Ի , Մ Ի Ր Ի Լ Մ Ի Ե Ո Լ Ի ւ-
Լ Ե Ր Մ Ե Ն , Վ Ե կ Ե օ Ր Ի ւ ն Մ Ի ւ Ա Մ Ր Ի ա-
մ ա յ , Վ Ե ս օ ն ղ ը ա օ ն ի ք ի շ ա յ ի ր տ լ ե-
ր ի ն հ է փ ի ս ի ն է :

Փ Ա Պ Ա Տ Ա Ն Օ Ր . Լ Ա Ջ Ճ Յ Ի :

Պեր Հայրմեր, վէ օն Ողջոյն քեզ
 Անրիամ տէրիդ ֆիքր էթմէյ
 իլէ Քսուն իհտիշամընըն իքինձի
 սըրընը : Հաչան քի կէղէր իտի
 պու տիւնեա եիւղիւնտէ . վէ քէն-
 տի հէր շէյէ դատըր գուվվէթի
 իլէ ըզտը կէցլէրէ , վէ օթուր-
 տու սաղընտա Հայր Անձըն :

Փառաք Հօր . Այծմ Կ :

Պեր Հայրմեր, վէ օն Ողջոյն քեզ
 Անրիամ տէրիդ ֆիքր էթմէյ
 իլէ Քսուն իհտիշամընըն իւշիւն-
 ձիւ սըրընը : Հաչան քի Քս
 ըզտը կէցլէրէ , եօլատը Հոդին
 սբու առաքեալարըն իւղէրինէ

վէ տօլտուլար Հոդին սր իլէ,
քարողել էթտիլէր սր աւետա-
րանը պիւթիւն տիւնեայա :

Փառագ Հօն . Այժմ և :

Պիր Հայր մեր, վէ օն Ողջոյն քեզ
Անարիամ տէրիդ ֆիքր էթմէյ ի-
լէ ԿՅառուն իհտիշամընըն տէօր-
տիւնձիւ սըրընը : Հաչան քի եէ-
թիշտի կէշինմէ վագտը տիրամայր
սր Ածածինին, Եօլլատը Կաբրի-
էլ հրեշտակապետի քի՝ կէթիրտի
միւճտէ չիչէյինի, տավէթ էթմէ-
իլէ անը արքայութիւնա քի, օ-
րատա տըր կէօյլէր փատիշահըզը :

Փառագ Հօն . Այժմ և :

Պեր Հայր մեր, վէօնԱղջոյն քեզ
 Աշրիամ տէրիդ Փիքք էթմէյ ի-
 լէ Քսուն իհտիշամընըն պէշին-
 ձի սըրընը: Հաչան քի թաճ եափ-
 տրւար, վէ գօտուլար տիրամայր
 Ածածինին պաշընա: Վէ օթուրթ-
 տուլար անը նուրտան աթոռ իւ-
 զէրինէ քի, անըլտը կէյ, վէ
 եէր սութանը, հէմ բարեխօս
 տուր: Ասպալինին եանընտա պի-
 զիմ իչին, վէ ձիւմլէ ուղղափառ
 ձէմաաթլար իչին:

Փառաց Հօք: Այժմ Կ:

Տուս ոք Անձնինէ:

Աէլամ սանտ թագուհի մէրհա-

մէթ անասը էօմրիւմիւղ , սէվլին-
 ճիմիզ , վէռմուտումուղ՝ սէլամ
 սանա : Աէնի իմտատ չաղքըրըրդ՝
 պու տիւնեա իւղէրինտէ . սանա
 տօղըու նէֆէսիմիզ իլէ ֆիրեատ
 էտէրիզ . հէլլագ օլուպ աղլամայ
 ըլան՝ պու կէօզ եաշը տէրէսինտէ:
 Տէինտի՝ պիզիմ շիֆայէթճիմիզ՝
 սէնին մէրհամէթլի կէօզէրինի
 պիզէ տօղըու չէվիր : Ա է օրչնեալ
 հնու քի , սէնին պիզիր բահ-
 մինին մէյվէսի տիր , պիզէ պու
 սիւրկիւնտէն սօնղըա կէօրմէյէ
 դըսմէթ էյլէ : Եա մէրհամէթլի
 եա սէվկիւլիւ կոյս Արիամ :
 Տուա էյլէ պիզիմ իչին Բապպի-
 նին սբ . վալիտէսի քի , լայրգ

լուլըմ ՞ ՞ Ֆէնտիմիզին իքրար
էթտիյի պագշիշէ :

Աէլամ սանա կէօյլիւլէրին թա-
դուհիսի, վէ մէլսՍիքլէր փատի-
շահընըն անասը, եաւ Անրիամ
պիքիրլէրին չիչէյի, մէնէնտի կիւլ
վէ զամպագ, պիզիմ ըէճամըզըն
պուհուրունու եէթիշտիր սէնին
աղիղ էվլատընըն հուզուրունա՝
Ճիւմլէ հաւատացեալլարըն սէլա-
մէթի իչին . Ամին :

Օրհնել էթսին պիզի սբ կոյս
Անրիամ քէնտի մէրհամեթլի
վլատը Յս ուլան պէրապէր .
" ն :

§ 111:

Եաւ ամենակարող, վէ էպէտիլ
 Ալլահ, սէն՝ քի Նորին որուն
 գուվըթի իլէ երանելի կոյս Ան-
 րիամըն ճանընը, վէ թէնինի հա-
 զըրլատըն քի, լայրդ մէջլիս օլայ-
 ըտը սէնին աղիղ էվլատընա սաքին
 օլմայա, վէր պիղէ շնորհէք քի,
 նասըլ սէվինիյօրուղ օնուն յի-
 շատակընը էթմէտէ, պէօյլէ տէ
 օնուն շիֆայէթձիլիյի իլէն պու-
 տիւնեանըն պէլալարընտան դուր-
 թուլալըմ, վէ էօթէ տիւնեատէ
 էպէտի էօլիւմտէն՝ սէնին աղիղ
 էվլատըն, վէ պիղիմ էֆէնտիմիզ
 Ռնուն հաթրը իշին օլսուն. Ամին

Պատկանահու ամենօրհնելով սբ
Ամածընահու :

Տը ողորմեաց .

Քա ողորմեաց .

Տը ողորմեաց .

Քա լուր մեզ .

Քա անսաւ մեզ .

Հայր Երկնաւոր Ա՞ ողորմեաց
մեզ :

Արդի փրկիչ աշխարհի Ա՞ ողոր-
մեաց մեզ :

Հոգիոր սի Ա՞ ողորմեաց մեզ :

Ար Երրորդուի մի Ա՞ ողորմեաց
մեզ :

Արքուհի Վարիամ աղօթեաւ վն
դր :

Հնածին՝ աղօթեաւ վն մեր :	
կոյս կուսանաց՝	աղօ .
սյր Քահ՝	աղօ .
Խայր ածային շնորհաց՝	աղօ .
Անյր մաքուր՝	աղօ .
Անյր սր՝	աղօ .
Անյր անարատ՝	աղօ .
Անյր անըիծ՝	աղօ .
Անյր սիրելի՝	աղօ .
Անյր սքանչելի՝	աղօ .
Անյր արարչին՝	աղօ .
Անյր փրկչին՝	աղօ .
Կոյս իմաստուն՝	աղօ .
Կոյս յարգոյ՝	աղօ .
Կոյս քարողելի՝	աղօ :
Կոյս հղօր՝	աղօ .
Կոյս գլած՝	աղօ .

Կոյս հաւատարիմ՝	
Հայելի արդարութե՛ն՝	աղ
Աթոռ իմաստութե՛ն՝	աղ
Պատճառ մերոյ խնդութե՛ն՝	աղօ
Անօթ հոգեորական՝	աղօ .
Անօթ պատուելի՝	աղօ .
Անօթ ընտիր ածպաշտութե՛ն՝	աղօ .
Ա արդ խորհրդական՝	աղօ .
Աշտարակ դաւթեան՝	աղօ .
Աշտարակ փղոսկրեայ՝	աղօ .
Տուն ոսկեղէն՝	աղօ :
Տապանակ ուխտի՝	աղօ .
Դուռն երկնից՝	աղօ .
Աստղ առաւօտեան՝	աղօ .
Առողջուի հիւանդաց՝	աղօ .
Ապաստան մեղաւորաց՝	տղօ .
Վիսիթարիչ վշտացելոց՝	աղօ .
(Օդնական քրիստոնէից՝	աղօ .

Առագուհի Հրեշտակաց աղօ •
 Առագուհի Նահապետաց աղօ •
 Առագուհի մարդարէից աղօ •
 Առագուհի առաքելոց աղօ •
 Առագուհի մարտիրոսաց աղօ •
 Առագուհի Խոստովանողաց աղօ •
 Առագուհի կուսանաց աղօ •
 Առագուհի ամ սբց աղօ •
 Պահպանիչ որդեգրաց աղօ •
 Գառն Այ որ բառնաս զմեղս
 աշխարհի . լնայեան ՚ի մեղ Տը :
 Գառն Այ որ բառնաս զմեղս
 աշխարհի . անսան մեղ Տը :
 Գառն Այ որ բառնաս զմեղս
 աշխարհի . ողորմեաց մեղ :
 որ մեղ . Պա անսան մեղ :

Տառակ :

Ես էքէնտիմիլ Վլահ քի տիլ
 իլէ թապիր օլունմաղ մէրհամէլ
 իլէ՝ տէյիլ քի սալթ ինսան օլուն
 վէ տախի ինսան էվլատը օլմայը
 զապուլ էթտին . վէ պիքիրտէն
 տօղմայըլան էտինտին տիւնեատէ
 պիր վալիտէ . նասըլ քի կէօյտէ
 վար ըտը պիր Փէտէրին , շնորհք
 վէրէսին պիզէ բէճա էտէրիլ քի,
 օլ ազիղին յիշատակընը՝ հավէս
 իլէն թէքմիլ էտէլիմ . վէ օնուն
 վալիտէ սուլթանըլընը պէօյիւք
 իդրամ իլէ մէտհ էտէլիմ ,
 օնուն իզզէթի փայէ տէրէ
 ևոնարհութի ուլա քէն
 նիւս էտէլիմ , օլ քի

Հոգին սբռուն գուվվէթի իլէ քէն-
տի պիքիր ըահմինտէ տաշըտը . վէ
սէնի պիքիրլիդ իլէն տօղուրտու,
վէ սէնի պու տիւնեատէ՝ քէնտի
վալիտէլիք հէօքմիւնտէ միւնիւս
կէօրտիւ սահապըմըզ Յա՞՞Քա՞քի,
տաիմա սաղ սըն . վէ փատիշահլըգ
սիւրէրսին Փէտէր իլէն . վէ Հո-
գին սբ ուլան էպէտիէտէք . Ամին :
Եղուր սբ Անձածնեկ :

Աէնին սահապէթլիդին քէօլկէ-
սինէ տայանմըզըզ սբ Անձածին
պիղլիմ ըէճալարըմըզը կէրի պը-
րագմա իքտիղամըզտա : Խլէ գուր-
թար պիղլի ճիւմլէ թէհլիքէլէր-
տէն , եաւ սալթանաթլը , վէ օրհ-
նեալ միւտամ պաքիրէ :

ԵՅԻ ԵՈԼԻՒՄՆ;

Հաղըր օլմագլըղըն մեշկիւլ օլ-
մասը իշխն :

“ԵԱԿԱՀԱՄԱՐ :

Եյի էօլիւմէ հաղըր օլմագ-
լըղըն մեշկիւլ օլմասընտան զիյա-
տէ ֆայտէլի հիչ պիր շէյ եօդ
տուր : “Ծիւնքի դապիլ տիր ինսա-
նա հէր կիւն , վէ հէր տաքիքէ էօլ-
մէք , նէ դատար չալրշագ սի-
լար կիպի էյի էօլիւմ իլէ էօլ-
մէյէ , կինէ չալրշտրղըմըզ հաթտէն
զիյատէ տէյիլ տիր . պու գօրդու
սէպէպինտէն քի , էօլիւմ դաֆիլ-
տէն վէ ֆիքր էյլէմէտիյիմիզ սա-
սաթտէ պիղի դափիմասըն : Պու սէ-
պէպ իշխն շիմտի պիր գըսսա վէ

դօլայլը եօլ կէօստէրիրիդ էյի էօ-
լիւմէ հազըր պուլունմագ իշին :
Պու եօլ ուլան իմանըն պաշ ամէլ-
լէրինի , վէ մինասիպ շէյլէրինի
էօյրէտիրիդ քի , քրիստոնեայ էյի
էօլիւմ իլէն ճան վէրիպ Ալլահըն
տիվանընա չըգմաղա տախմա հա-
զըր օլսուն :

Ճ'իւմլէ քրիստոնեալար քի ,
քէնտի ճանլարընա կէրէյի կիպի
պագմագ իստէրլէր , պու եօլտա
եիւրիւմէյէ ճահտ էտիպ չօդ ֆաի-
տէ կէօրիւրլէր . խուսուսա էյի
էօլիւմ իլէ ճան վէրմէյէ վէ սէ-
լամէթէ չըգմաղա կիւնտէն կիւնէ
զիյատէ հազըր պուլունուրլար :
Օիրա սսայըսըզ քրիստիանլէր պու
սէպէպ իշին զայ օլուրլար քի , էյի
էօլիւմէ հազըր պուլունմաղա ասլա
չալըշմաղլար :

ԵԼՅ ՇԱՏԻ
ԷՅԻ ԷՌԱՄՄԱՐԵ
 Նաղըր Օլմալյըզ:

Ես ունիստոնեաց գուրառոց, «Ի՞ն
 ո՞ւ պու ժիշչեց ժիշտառը օգուրսանն,
 Ֆեռ կյալ վէ ակշչեն չի, «Ի՞ն լոկ-
 տուտ սըն, վէ լոկուտ օլաճագալն՝
 վէ չիւնայի ժիշտուն հօլութեանիւն նիւ-
 իւնախենիւ, վէ նիւ սաստիւնունունախն,
 պու սեղնար իշեն հեր իւն՝ հեր
 սաստիւն հասպը օլ կյա ճան վէրմոյէ:

Տուս հօլութեանձի:

Այա Ռապալիմ չիւնքի պէն
 էօլիւմ վագթինտէնէ հալտէ պու-
 լունաճաղըմը պիլմէյօրում, չիւն-
 քի օլ սասթտէ ագլըմ իւստիւմ-
 տէ՝ եա եիւրէյիմ բահաթ օլա-

Ճաղընը, վէ նէ բահաթ օլմայա-
ճաղընը ասլա թանըմայօրում .
շիմտի իղին վէր պանա քի, սանա
պէյան էյլէյիմ նէ շէքիլ արզու
իչինտէ էօլմէք իստէտիյիմի :

Եաւ էպէտիլէրտէն Փէտէր Աւ-
լահ. եաւ հէր շէյէ գատըր Ալլահ.
եաւ հէր շէյին եարատքձըր, սադ-
լուրձըր, վէ սահիպի Ալլահ. սէ-
նին էօնիւնտէ եխւզիւն գույու եէ-
րէ տիւշիւպ՝ էօմրիւմիւ սանա
գուրպան էտէրիմ : Ա է Յա Քա
սէնին աղիղ էվլատընըն ինայեթլի
սէվապլէրինին, վէ գըյմէթլի էօմ-
րիւնին, վէ աղիղ գանընըն հաթ-
րը իչին՝ սէնտէն պու պէօյիւք էյ-
լլիյի տիլէրիմ, եանի սէնին սրբա-
րար լութֆինտէ, վէ մուհապակ-
թինտէ էօլէյիմ :

Եշա ճիւմլէ ատէմլէրին գուր
 թարըճըսը էֆէնտիմ Յն . էյլէ
 քի՝ պէն տէ սէնին իշին եաշայըմ ,
 վէ սէնին իշին էօլմէք արզու-
 լէյիմ : Եշա Ռապպիմ , էյլէ քի՝
 պէնիմ էօլիւմիւմիւն սօնղ սաա-
 թինտէ հազըր պուլունայըմ ու-
 մուտ իլէն սէնին գօրդուլու տիւ-
 վանընա չըդմաղա : Եշա Ռապպիմ ,
 էյլէ քի՝ օ սաաթտէ եիւրէյիմ
 տօղըու թէօվպէ իլէ , վէ պիր խո-
 նարհ խոստովանութի իլէն՝ կիւ-
 նահսըզ , վէ փագ պուլունսուն .
 սրբութիւն իլէն , վէ վերջին օ-
 ծում իլէն գուլվէթլէնսին : Եշա
 ալլահանի գուրթարըճըմ Յն՝ օ
 սօնղ շէյթանլարըն պանա էտէ-
 ճէքլէրի փորձութիւնլարտա սէն

պէնի պըլագմա . վէ սէնին սը մէ-
լսյիքլէրինի պէնիմ եանըմա կէօն-
տէր քի , պէնի . հէր փորձուի-
լարտան դուրթարսընլար . պէօյլէ-
ճէ էօմրիւմիւ պիր սը պարըզոգ-
լոգ իլէն պիթիրիպ` սիւրկիւնլիւք
եէրի օլան պու տիւնեատէն` կէօյ
փատիշահլըղնա կիտէյիմ . վէ սէ-
նին ալլահանի եիւղիւնիւ պիր է-
պէտիէ եիւղ պէ եիւղ կէօրիւպ`
սէնին էպէտի տէվլէթինէ , վէ
մառքընա հիսսէտար օլսյըմ .

Ամին :

Հ ե-ժ-ը ամէլէ :

Եա հաղըէթի Ալլահ . հէր նէ
էյլիք պէնտէ պուլունուրսա` սէն-
տէն ալտըմ . լաքին պէն սանա

Ըստգլու շիւքիւրլէր վէրմէյէ դա-
 տըր տէյիլ իմ . Եաւ Ռապպիմ սա-
 նա պին շիւքիւրլէր վէրիրիմ պիւ-
 թիւն էօմրիւմտէ , պանակէթտիյին
 էյլիքլէր իչին պու տիւնեատէ ,
 եօդտան պանա հաղըրլատըըն
 էյլիքլէր՝ պէջիւք վէ էպէտի իւճ-
 րէթլէրինին ըէհինի տիրլէր : Եաւ
 Ռապպիմ սանա պին շիւքիւր վէ-
 րիր իմ , պէնիսէնին սբ քիլիսէնին
 կէօկսիւնտէ տօղուրտուղուն իչին
 օնտա ճանըմը սայըսըզ տէֆա
 հաղորդութի իլէն պէսլէտիյին ի-
 չին : Եաւ Ռապպիմ սանա պին
 շիւքիւր վէրիր իմ , պանա էօլիւմ
 կէօնտէրմէտիյին իչին օլ զաման
 քի , աղըր կիւնահ իչինտէ եա-
 շայըրալ՝ էպէտիէտէք զայ օլաճաղ

ըտըմ . իլլա սէն պանա պէօյիւք
մէրհամէթ էտիալ՝ զաման վէրտին
քի, թէօվակէյէ տօղըու կէլիալ՝
էպէտի ճիշէննէմտէն գուրթու-
լայըմ :

Տէն ամելք :

Եան Պապալիմ . սր քիլիսէ սէ-
նին թարաֆընտան հէր նէքի պա-
նա էօյրէտիրսէ՝ ճիւմլէսինէ ինա-
նըրըմ . զիրա սէն քի, էպէտի
կէրչէքլիք սին օնա էօյրէթտին :
Եան Պապալիմ , սր քիլիսէ նէ դա-
տար դապուլ էտէրսէ՝ պէն տէ
դապուլ էտէրիմ . վէ հէր նէյի
քի դապուլ էթմէզսէ՝ պէն տէ դա-
պուլ էթմէմ , խուսուսա ինանը-
րըմ քի, կէրչէքտէն ազիդ հա-

զորդութիւնտա հաղըր, վէ մէվ-
 ճուտ պուլունուրսուն . վէ ինանը-
 րըմ քի, սէլամէթէ չոգարըճը
 վէ էօմրիւմիւն սահիպի սէն սին :
 Վէ տախի ինանըրըմ քի, պու-
 էօլիւմլիւ էօմիւրտէն սօնղըա սա-
 նա լսյըդլը հըզմէթ էտէնլէրէ պիր
 էօլմէզ էպէտի, վէ մութլուլու
 էօմիւր հաղըր էյլէտին : Եա Պապ-
 պիմ . սէն տինիմի զկյատէ ար-
 թըրմաղա, վէ զկյատէ գուվվէթ-
 էնտիրմէյէ թէննէզգիւր էյլէ, վէ
 տախմա քէսկին շնորհք վէր պա-
 նա քի, տօղըու տինէ կէօրէ եա-
 շայըպ՝ ամէլլէր իշլէյէյիմ . զիրա
 օ պիր տիւնեատէ եա ֆէնա, եա
 խայըր ամէլլէրտէն գայըր՝ սյագ-
 տաշըմլող եօդ տուր :

ՈՒՆԻՑԱՅ ԱՅՆ ՀԵ:

Վաս տօղըու շէրահաթճը Աւ-
լահ, սէնին ճիւմլէ հէօքիւմլէրին
հագ տըրլար, չիւնքի ճէմի ատէմ-
լէր էօլսիւնլէր տէյի հէօքմ էթ-
տին. պու սէնին արդարութիուն
հէօքմիւնէ՝ պէն տէ պիր խոնարհ
միւթիւհիւք իլէ թապի օլուրում:
Խմտի պու կիւնտէն սօնղրա պէ-
նիմ էօլիւմիւմիւ սանա փէշկէշ
էտէրիմ. վէ օնուն իլէ պէրա-
պէր նէ դատար աղըրլար, վէ սըդ-
լէթլէր օլ զէման չէքսէմ կէրէք,
հէփիսինի կիւնահլարըմ իչին ա-
պաշխարանիք եէրինէ՝ սէնտէ դա-
պուլ էյլէ, պէն սէնին եարատըւ-
մըշ գուլուն ում, պէնտէն թա-

բաֆահէր նէ քի խստէրսէն էյլէ,
 կիւնահ իլէն լէքէլէնմիշ պու թէ-
 նիմի եօդ էյլէ . թէնիմին ճանըմ-
 տան այրըմասընը գապուլ էտէ-
 րիմ . չիւնքի պու թէնիմ սէպէպ
 օլտու քի , կիւնահ իլէն սէնտէն
 այրըմում . շիմտի գայըլըմ քի ,
 չօդ տէֆա թէնիմ հասսէլէրիմ-
 տէն մահրում գալսըն . զիրա
 օնլարը էյի գուլլանմատըմ . օնլար
 ըլան սայըսըղ տէֆա սէնի տա-
 րըլթտըմ , ինձիթտիմ . պու թէ-
 նիմ թօփրաղա պըրագըլսըն . ին-
 սանլէրին այագլարը իլէն պասըլ-
 սըն . մէզար գարանըղընտա կիղ-
 լէնսին . մաղրուլուղումուն , վէ-
 էօյիւնմէքլիյիմին հագընտան կէլ-
 մէք իչին գուրթլարա թէսլիմ օ-

լունսուն, քիւլէ վէ չեւրիւքլիւյէ
 տէօնսիւն: Եաւ Ծապալիմ. սանա
 գուրապան էթմէք իշին սէնտէն
 ալտըմ էօմրիւ, վէ սէնին հիղմէ
 թինտէ կէջիրմէտիմ. իմտի պու
 թօփրագտան հասըլ օլան թէնիմ,
 թւքրար թօփրաղա տէօնսիւն, վէ
 պէնիմ ճանըմ քի, սէնին սիւրէ
 թինտէ եարատըլտը, սէնին ածայ-
 ին կամքընա ույսուն. զիրա եիւ-
 րէյիմ տախմա սանա միւթիւհ օլ-
 մաղա հաղըր տըր. սէնին մուրա-
 տըն թամամ օլսուն, վէ պէնիմ
 մուրատըմ թամամ օլմասըն:

Փեղշման ամելք :

Եթա Պապպիմ . էօլիւմ վազ-
թընտա պէնիմ էն պէջիւք դա-
սավէթիմ պու օլաճադ քի , չօդ
կիւնահ իշլէտիքտէն սօնղրա՝ աղ-
ապաշխարանք իլէն ճան վէրէճէր-
իմ . վէ պէջլէ հալտէ սէնին էլի-
նէ տիւշմէք փէք դօրդուլու տուր:
Ահ էֆէնտիմ Յա , ճիւմլէ ին-
սանլարըն տօղրու շէրահաթճըսը
սէն սին . էյէք սէն ճիւմլէ կիւնահ-
լարըմըղը սէրթլիյ իլէն թէֆտիշ
էտէրսէն , քիմ սէնին էօնիւնտէ
տսյանա պիլիր : Խմտի սանա րէ
ճա էտէրիմ , պէն գուլուն իլէ
շէրահաթա կիրմէ . շիմտլյէտէ
սէնին պէջիւք մէրհամէթին պէն

սագլատը, պու մէրհամէթին տա-
 խի պէնիմ էօլիւմ սաաթիմտէ՝
 սէնին արդարութիւնունա գարշը՝
 պէնիմ թարաֆըմը թութուն .
 զիրա սէն սալթ շէրահաթճըմ
 տէյիլ սին, իլլա տախի մէրհամէթ-
 լի գութարըճըմ սըն, պէջլէ
 օլտուղունու ունութմա: Պէն սէ-
 նին էվլատըն օլմաղա լսյրդ տէյ-
 իլիմ . պարէ սէնին եարատըլմըշ
 գուլուն, վէ էլլէրինտէն զուհը
 օլտուղումու ունութմա: Եահազ-
 ըթի լլահ, սէն սէօղ վէրտին,
 վէ իքրար էյլէտին էն պէջիւք
 կիւնահքեարըն՝ ճիւմլէ կիւնահ-
 լարընա թողութի վէրմէյէ, վէ
 հէր գապահաթընը ունութմաղա,
 հէր նէ զաման քի սանա տէօնէր-

սէ : Ուտտ էյլէմէ . վէ գօվմասէ
 նին էօնիւնտէն պէն պէջիւք կիւ-
 նահքեարը , քի ալչադլանմըշ եիւ-
 րէյ իլէն՝ սանա տէօնէյօրում :
 Աէցէ դարշը , վէ սանա դարշը
 չօք կիւնահ իշլէտիյիմի ինքեար
 էթմէմ . լաքին հէփիսինտէն իր-
 բահ էտիպ փիւշման օլուրում .
 մագսուս պու նկյեէթ իչին քի ,
 օ կիւնահլէրիմ իլէն սէն ազիղ ,
 վէ ճիւմլէտէն սէվկիւլիւ պապա-
 մը , վէ մէրհամեթլիւ եարատըմը-
 մը , վէ դուրթարըմը Ալահըմը
 ինձիթտիմ , վէ պիր տահա սէնի
 ինձիթմէմէյէ դավի , քէսկին , վէ
 էպէտինկյեէթ էտէրիմ . սէն պու
 նկյեէթիմի մուգարրար էյլէ . պու
 փիւշմանլըղըմա , վէ նկյեէթիմէ

գարշը էքսիք պիր շէյ պուլունուր-
սա , եաւ մէրհամէթլի դուրթարը-
ջըմ չչա , ինայէթլի սէվապլէրին
իլէ թէմամլամաղա թէնէզզեւր
էյլէ . Ամին :

Ունուստ ամելի :

Եա Պապպիմ . կէօյտէ վլէ եէր-
տէ սէնի կէօրմէքտէն , սէնի սէվ-
մէքտէն դայրը նէ շէյ արզուլէյիմ .
եաւ եիւրէյիմին Ալահը՝ հէր էյ-
լիյիմ , հէր մութլուլուղում , հէր
շէյիմ սէն սին . հիշ պիր նէփագ
շէյ կէօյ փատիշահլըղնա կիտէ-
մէզ . իմտի օնտա պուլունմաղա
նէ շէքիլ լասլդ օլա պիլիրիմ . լա-
քին սէնին դանընըն սալթ պիր

տամլասը ճանըմըն լէքէլէրինի եսյ-
 գամաղա, հէր կիւնահտան փագ-
 լամաղա դատըր օլտուղունու
 թահքիք պիլիրիմ . վէ պէնիմ
 պիւթիւն ումուտում փահասըզ
 դանընա սըղընըր . վէ տախի զիյա-
 տէ սանա ումուտ էտէնլէր թէաճ-
 ճիւալ էտէճէք տէյիլ տիրլէր . նի-
 շին քի, հիչ պիր քիմսէնին զայ
 օլմասընը իստէմէտիյինի սէն պիղէ
 պէյան էյլէտին : Խմտի գօմա քի,
 պէն տէ թէաճճիւպտէ դալայըմ .
 գօմա քի, պէն տէ սանա ումուտ
 էթմէյէն իմանսըղլար կիողի զայ
 օլայըմ . պէն ումուտումու սէնտէն
 հիչ ասլա քէսմէմ . զիրա տահա
 սէնին մուպարէք ատընը մէտհ է-
 տէրիմ . սէնին դըյմէթլի գանընըն

փահասը օլան՝ ճանըմը՝ շէյթան-
 լարէ պըրագմա . վէ սէն պէնի
 գօրգուլու էօլիւմ իլէն պուտիւն-
 եատէն գալտըրսան, կինէ սէն-
 տէն ումուտումու քէսմէմ . զիրա
 նիճէ գապիլ տիր քի, սէն պէնի
 օլ գատար հէյպէթի չարչարանք-
 լարըն իլէն գուրթարտըդտան
 սօնղրա պէնիմ զայ օլտուղումա
 գայըլ օլասըն, եօդ, եօդ, էֆէն-
 տիմ . հաչան պէն տահա զիյատէ
 կիւնահեար, վէ սէնին տիւշմա-
 նըն ըտըմ, կէնէ սէն պէնի աճըր
 ըտըն, վէ սէվէր իտին . լաքին
 շիմտի կիւնահլարըմտան ճանը
 կէօնիւլտէն փիւշման ըմ . վէ էօ-
 լիւնճէյէտէք փիւշման օլմաղա
 նկյեթ գոտում . շիմտի սէնտէն

ումուտումու նիճէ քեսէյիմ։ Եշ-
 տէ ումուտում պու տուր քի ,
 սէնին գըյմէթլի գանընըն փահա-
 սը օլանձանըմը տախմա (իլէ խու-
 սուսա էօլիւմիւմ վագթընտա)
 սագլայաճագսըն . պու թաթլը
 ֆիքիրտէ բահաթ օլուրում . վէ
 տախմա ճանըմը սէնին մուպարէք
 էլինէ թէսլիմ էտէրիմ։ Եա
 Հնում , սէն քի տուա էյլէտին
 սէնին տիւշմանլարըն իչին , օ դա-
 ման պիլէ քի՝ սէնի խաչա չողա-
 րըպ էօլտիւրիւրլէր իտի . շիմտի
 օնճըլայըն պէն տիւշմանընա տա
 աֆլ էյլէ , վէ պաղըշլա , նիճէ
 քի պէն տէ պէնիմ տիւշմանլա-
 րըմա պաղըշլարըմ։ Եա Հնում .
 սէն քի խաչ իւղէրինտէ օլ բարի

աւաղակա սէօզ վէրտին սէնին
 իլէ պէրապէր որ ճէննէթինտէ
 պուլունմաղա . շիմտի պէն օնտան
 պէօյիւք կիւնահքեար իքէն՝ կինէ
 ումարըմ քի, սէն պանա ճէննէ ~
 թինտէ պիր եէր հաղըր էտէրսին :
 Եա՛ Հնում , սէն քի խաչ իւղէ ~
 րինտէ ճան վէրիր իքէն սէվկիւլիւ
 շայիրտինի, էվլատ կիպի՝ սէնին
 աղիղ Ո ալիտէնէ սրմարլատըն ,
 սէնի տախի էվլատ կիպի օնա սր ~
 մարլայըպ՝ թէսլիմ էյլէ : Եա՛ Հն ~
 ում քի , սէնին չարչարանքլարը ~
 նըն էն պէօյիւք քէսկինլիյինտէ
 փէտէր Ուլահտան պրագըլմա ~
 ղա գայըլ օլմատըն , շիմտի պէնի
 տէ էօլիւմիւմիւն սատթինտէ պը ~
 րագմա . վէ տախմա եանըմտա

տուր քի, պէն տէ ումուտումտա
 դավի տուրմաղա գատըր օլայըմ .
 պէնի տախմա սէնին պէշ եարա-
 լարընտա, խուսուսա հարպա իլէն
 եարալանմըշ եիւրէյինտէ սաղլա :
 Եա ՀՅում . սէն քի էօլիւմիւն-
 լէ սէլամէթիմիզին իքտիզալըսընը
 թէքմիլ էյլէտին, շիմտի պանտ
 լութֆ իհսան էյլէ քի, էօլմէզ-
 տէն էվվէլ սէնին ճիւմլէ իստէ-
 տիքլէրինի ամէլ իլէ թէքմիլ է-
 տէյիմ, սէնին փառքըն, վէ պէ-
 նիմ սէլամէթիմ իչին : Եա ՀՅո-
 ւմ . սէն քի էօլիւր իքէն սէնին
 փագ ըուհինի Փէտէր Ուլահըն
 էլինէ թէսլիմ էյլէտին, սօն նէ-
 ֆէսիմի վէրտիյիմ տաքիքէտէ սէն
 պէնիմ ըուհիմի սէնին մէրհամէթ-

լի էլինե գապուլ էյլէ :

Եաւ լութֆլար վալիտէսի , վէ
մէրհամէթլէր անասը կոյս Ան-
րիամ Ածածին . պէնիմ էօլիւ-
միւմիւն սօնդ տաքիքէսինտէ պէ-
նի իմտատսըզ , վէ թէսէլասըզ
ալըրադմա : Ճանըմըն տիւշման-
լարընա գարշը՝ պէնիմ թարաֆը-
մը թութմաղա ունութմա , օ գօր-
դուլու սաաթտէ սէն պէնիմ մէր-
համէթլի վալիտէմ օլտուղունու-
կէօստէր . վէ կէօյտէ սէն պէնի
աղիղ Վվատընա կէօստէրինձէյէ-
տէք , պէնիմ իչին տուա էյլէմէք-
տէն վազ կէլմէ :

Եաւ սը հայր Յովսէփ . սէն քի
էօլիւմիւնիւն վագթընտա օլ գա-
տար պէօյիւք մութլուլուղա եէ-

Թիշտէն քի, Յնուն, վէ սուրբ
 Ածածինին կէօքսիւնտէ ճանընը
 թէսլիմ էյլէմէյէ լսյրդ օլտուն .
 պանա տախի պու լութֆու ալը
 վէր քի, սէնին պէջիւք, վէ կէ-
 րի տէօնմէզ շիֆայէթձիլիղին իլէ՝
 Յնուն, վէ սր Ածածինին գու-
 ճաղընտա ճանըմը թէսլիմ էյլէ-
 մէյէ լսյրդ օլայրմ : Եա՛ սակ-
 լսյրճը հրեշտակըմ, վէ սիղ ճիւմ-
 է սրլար պէնիմ սահիպլէրիմ ,
 էօլիւմիւմ տաքիքէսինտէ պէնի
 պրադմայրնըզ . պէնիմ իչին տուա
 էտէսինիղ . վէ գարշըմա կէլիպ-
 ճանըմը ալասընըզ . եարատրճը
 Ալլահըմա վէ գուրթարըճըմա
 կէօթիւրէսինիղ : Եա՛ ամենասր
 Երրորդութիւն Հայր Ած, Թրդի

Ա. Տողի սր Ա. պանա օրհ-
նութիւն վէր, հեմ շխմտիքի զա-
մանտա, հեմ էօլիւմիւմ վաղ-
թընտա, վէ հեմ էալէտիլ էպէտ.

Ա. մին:

Հեռ ույ թի եյ եյ եօլիւմիւն հապեց
օլմասընս մշշիւլ օլմագ իստիլունէ՝
պյատիկ ողեօյեւ, ֆախտի եւլ, ողե-
օյեւուլունէ ամեւ եւլ պահեսէ ին-
լիլունէ ինընէ ակը:

Պալթիտա պու սր ամել իչին եա-
նի էյի էօլիւմէ հազըր օլմագ իչին,
պիր եօրթու, եա պիր պազար կիւն
հազըրլա. օ կիւնտէն էվվէլ՝ ագ-
շամըսը պիր աղ զաման պուլ էօ-
լիւմ եա տէօրտ ախըր իւղէրինէ

օլան քիթապը օդումագ իշխն,
մտածական տուասընը էյիճէ էյ-
լէտիքտէն սօնղըա՞եաթմաղա կիթ.
պու ֆիքր իլէն քի, պէլքիմ պէ-
նիմ էօմրիւմիւն սօնղ կիւնիւ եէ-
րիշտի :

Իքինձի՝ սապահասը օյանըպ՝ Ա-
լահա շիւքը էյլէ, պու սէպէպ ի-
շխն քի, կիւնահլարընա լայրդ ա-
պաշխարանք չէքմէյէ զաման վէր-
տի . վէ մտածական տուասընտա՞
լիքի ատէմի ֆիքրինէ կէթիր . օն-
լարըն պիրիսի քի, սբ կիպի եա-
շատըդտան սօնղըա, սբ կիպի էօ-
լիւր . վէ օ պիրիսի քի, ֆէնա եա-
շատըդտան սօնղըա, ֆէնա էօլիւմ
իլէ էօլիւր : Պու իքի ատէմին իւ-
ղէրինէ էյի ֆիքր էյլէ տիքտէն սօն-

զրա, նիծէ էօլիւմ վագթինտէ
պու արդու կէլիր, եանի մութլու
ուտու քի, քէշկէ պիւթիւն էօմ-
րիւմտէ՝ ճէմի ամէլլէրիմի փագ-
էյլէմիշ օլայըտըմ • շիմտի սաղլը-
ղընտա ճիւմլէ ամէլլէրինի փագ-
էյլէմէյէ դավին նիյեէթ դօ:

Խւչիւնճիւ՝ էօմրիւնիւն սօն սա-
աթինտէ կիպի խոստովանանք օլ •
վէշէջլէ պիր պէօյիւք ջերմեռան-
դութի իլէ սրբութի ալ՝ նիծէ քի
էօլիւմ սաաթինտէ օլմագ իստէր
սին • վէսրբութի ալտըղն սաաթ-
տէ եիւրէյինտէ պուլունան Յա է-
ֆէնտիմիզ նէ քի պույուրուք՝ ի-
շիտ • վէ օ կիւն կէրէյի կիպի կէն-
տինի տէվշերմէյէ ունութմա • վէ
էշլէնտէն սօնղրա պիր Փիքիր
տուասը էյլէ :

Խշուն Գայէտնէլ Քերէրէրէ ինօս-
տէրէլ ու, Առանցը Քերէր եւ-
լէյէնին :

1. Ա Է Յ Լ Հ ք է ն տ ի ք է ն տ ի ն է . ա-
ճապա պու կիւնէտէր նի՞ճէ եա-
շատրմ :
2. Շ ի մ տ ի պ ու լ ու ն տ ու ղ ու մ հ ա լ -
տ է է յ լ է ն մ է յ է դ ա յ լ մ ը յ ը մ :
3. Շ ի մ տ է ն ս օ ն ղ ր ա ն է շ է ք ի լ
ե ա շ ա մ ա դ ի ս տ է ր ի մ :
4. Ա է չ է ն ս յ տ ա ն է շ է ք ի լ ն ի յ -
ե է թ լ է ր ի մ ի թ ո ւ թ ո ւ պ թ է ք մ ի լ է յ -
լ է տ ի մ :
5. Ա է լ է ճ է ր պ յ տ ա հ ա ն կ ը շ է յ ի ւ -
զ է ր ի ն է ա ռ ա ն ճ ն ա կ ա ն թ է փ տ ի շ ի ն ի
է թ ս է մ կ է ր է ր :
6. Պ ո ւ ն տ ա ն ս օ ն ղ ր ա ն է շ է ք ի լ

շէլէր ամելէ կէթիրէճէյինի դըս-
սաճըգ եաղ . վէ հոգեոր պապա-
նա պէյան էյլէ .

Տէօրտիւնձիւ՝ աղշամըսը տուա
էյլէտիքտէն սօնղըա՝ սէն քէնտին
ճանընը էօլիւմ վագթընտա կիպի
Ալլահ Ծաալէյէ թէսլիմ էյլէ
կէջա քի՝ օ կէճէ Ալլահըն տի-
վանընա չըգաճագ կիպի . վէ պու
թարդ սէօյլէ : Եա ճանըմ՝ չըգ
պու կիւնահըեար թէնիմտէն՝ վէ
կիթ Ալլահ Ծաալէնին շէրահա-
թընա ամելէրինէ կէօրէ թէֆտիշ
օլմաղա : Եշտէ ճէննէթ , վէ ճէ-
հէննէմ արասընտա պուլունուպ՝
սէնին հալին նէ՞ օլաճագ : Եա
Ալլահըմ . եա աղիղ պապամ .
պանա մէրհամէթ էյլէ . եա կէջ-

լէրին սուլթանը Անարխամ, իմաստա-
տըմա կէլ. Եաւ սագլայըքը մէլայը-
ղըմ, պանա եարտըմ էյլէ պու-
սօնդ տաքիքէմտէ. Եաւ էֆէնտիմ
Վլահ, ճանըմը սէնին մուպարէք
էլինէ թէսլիմ էտէրիմ :

Յն Անարխամ և հայր Յովսէփ
զսիրտս և ղջողի իմ ձեզ տամ :
Ա էպուհալ իւղըէ պարըքդլոդ
իլէ կիթ եաթմաղա :

Պէտ ժընստիտուտն ժլունէլլէ :
Յանուն չօր. և Որդւոյ. և չոգ-
ւոյն սբյ. Վմէն :

(Վ.) **Պ**էն պէյան էտէրիմ քի,
նը, կաթուղիկէ, հռօմէական, վէ-
առաքելական եկեղեցինին էվլատը
կիպի եաշամագ վէ էօլմէք իստէլ

իմ . վէ տախի պու սր քիլիսէ
 հէր նէ գատար ինանը՝ պէն տէ
 ինանըըմ վէ հէր նէ գատար
 րէտտ էյլէր՝ պէն տէ րէտտ էյ-
 լէրիմ . վէ ճանըմը Ալահ Թաա-
 լէյէ վէրիր իմ , չիւնքի օնտան ալ-
 տըմ : Ալահանի էլինէ անը թէս-
 լիմ էտէրիմ , վէ պէշիւք մէրհա-
 մէթինէ պիւթիւն պըրադըրըմ .
 հէմ շիմտիքի զաման իչին , վէ
 հէմ պիր էպէտիլիք իչին : Աէ
 թէնիմի սր քիլիսէյէ վէրիրիմ . վէ
 ըէճա էտէրիմ քի , կէօքսիւնէ
 գապուլ էթսին . վէ անը քէնտի
 հաղորդութիւնտա օլանլար իլէն
 պէրապէր կէօմսիւն . էյէր քի իշ-
 էտիյի կիւնահլար իչին քրիստիան-
 լարտան այրը գալմաղա միւստա-

Հագ իսէ . պէն պէնի ինձիտէնլէրէ
 պաղըշլար ըմ վէ իստէրիմ օ լիա-
 կատար ներողութիու գաղանմա-
 ղա , օլ քի եղբայրութիուղա եա-
 զըլմըշ գարտաշլարա վէրիլիր էօ-
 լիւմ սաաթինտէ , եա աղըզ իլէն
 եա եիւրէք իլէն , Յա Անրիամ
 և հայր Յովսէփի ղսիրտս և ղչոդի
 իմ ձեղ տամ՞ տէրսէ , վէ էյէր
 տիլիմ օ մուպարէք իսիմլէրի սէօյ-
 լէյէմէզ իսէ , տախի եիւրէյիմ
 պայրլըրսա , վէ ագլըմ իւստիւմտէ
 օլմազ սա , շիմտի սէօյլէրիմ օլ
 ղաման իշին . վէ աղիմ մուհապ-
 պէթ իլէ , վէ խոնարհութի իլէ
 տէրիմ , Յա Անրիամ և հայր
 Յովսէփի , ղսիրտս և ղչոդի իմ
 ձեղ տամ՞ (Եւ բերբէ լեռքարան :)

Եցեր զգայաբանքլարը մը դուլլան-
 մաղա դատըր օլամաղսամ, շիմ-
 տի նիյեհմիմի, վէ իստէտիյիմի
 պէյան էտէրիմ. եանի որ քիլի-
 սէնին խորհուրդլարընը արդուլէ-
 րիմ. վէ եանըմտա հազըր օլան
 քահանայա բէճա էտէրիմ պանա
 արձակում վէրսին. պու արձակու-
 մու տէրունի եիւրէքտէն տիլէրիմ,
 վէ իստէրիմ. վէ պիւթիւն էօմ-
 րիւմիւն կիւնլէրինտէ իշլէտիյիմ
 կիւնահլարտան ճանը կէօնիւլտէն
 իքրահ էտիպ փիւշման օլուրում:
 Խնքեար, վէ իքրահ էտէրիմ նէ
 գատար էօլիւմ վադթինտէ՝ եա
 թառիյէթ զայիֆլիյինտէն, եա աղ-
 ըր քէսկինլիյինտէն, եա էվկա-
 որդլէթինտէն. եա շէյթան քէմ-

Այսինտէն՝ սէօյլէմէյէ, եա տիւշիւն-
մէյէ, եա խստէմէյէ, եա խստէ-
մէմէյէ Ալլահըն էմրինէ գարշը
զօր իչինտէ պուլունուրսամ։ Ամին։

Ներ ժիմ եօյլու ստալընադէ ջէլմէ-
տանդու-լէ իլլն անընէ աղու անո-
վայը. Ձէ օրհնեալ լէհառէհնն մի-
տաւընը հօֆէտող պղու- իլլն՝ Յէ-
ստան Անընեամ անընէ, լեակապարը
նէլսուղու-լէ գտպանըն։

**Տուա Ճան Վէրմէք սաս-
թի իչին։**

Եցա մէրհամէթլի էֆէնտիմ, վէ
Ալլահմ, վէ աճրգլը եարատը-
ճըմ. սէն քի պէնի եօդտան վար
էյլէտին, սանա հըզմէթ էյլէմէք

իչին պու տիւնեատէ . վէ սօնղրա
 նը արքայութիւնա էպէտի սէֆա
 էյլէմէք իչին , իշտէ պէն էթնա
 կիւնահքեար՝ էօլիւմ տէրէճէսինէ
 տիւշմիւշ իւմ պու սաաթ . վէ
 պիր ազտան կէօչ էտէճէյիմ պու
 տիւնեատէն օպիր տիւնեայա . օ
 նուն իչին կէօղ եաշը իլէն նիաղ
 էտէրիմ սանա . նազար գրւասըն
 պէն գարիպին , վէ սէֆիլին իւղէ-
 րինէ , վէ պաղըշայասըն պէնիմ
 կիւնահլարըմ՝ զիրա սէվկիւլիւ է-
 ֆէնտիմ սէն պանա սէօղ վէր-
 տին , եէրին՝ վէ կէօյիւն իհտիշա-
 մընա պադըպ՝ կիւնահտան կէրի
 տուրմագ իչին . վէ պէն պագմագ
 իլէ ֆէնա տիւնեայա , կիւնահ իշ-
 լէտիմ սանա գարշը՝ կէօղլէրիմ

իլէ։ Այն պանա գուլսդ վերտին
 սբ աւետարան սէօղլէրինի տիյնէ-
 մէք իշին։ Վէ պէն իշիթմէք իլէ
 ալտատըծը սէօղլէրի, կիւնահ իշ-
 լէտիմ սանա գարշը՝ գուլաղըմ
 իլէ։ Այն պանա տիլ վէ աղըզ
 վերտին սէնի մէտհէյլէմէք իշին։
 Վէ պէն փիս լադըրտըլար սէօյլէ-
 մէք իլէ, վէ չոդ եէմէք իլէ կիւնահ
 իշլէտիմ սանա գարշը տիլիմ իլէ.
 Վէ աղըզմ իլէ։ Այն պանա ել
 վէ սյադ վերտին տօղըու եօլա
 կիթմէք իշին, վէ էյի ամէլ իշլէ-
 մէք իշին։ Վէ պէն քէօթիւ եօլա
 կիթմէք իլէ, վէ հարամղատէլիք
 էյլէմէք իլէ՝ կիւնահ իշլէտիմ սա-
 նա գարշը էլիմ իլէ, վէ սյաղըմ
 իլէ։ Այն պանա վիճուտ վերտին

Ճանըմը պուլմադ իշին . վէ պէն
 Էօմրիւմիւ տիւնեա զէֆքինէ , վէ
 սէֆասընա չիւրիւթմէք իլէ՝ կիւ-
 նահ իշլէտիմ սանա դարշը պիւ-
 թիւն վիճուտիմ իլէ : Ը իմտի
 քէսկին Փիղան իլէ նիազ էտէրիմ
 սանա . եաւ սէվկիւլիւ Ալլահըմ ,
 սէն փագլայասըն աղիղ դանըն ի-
 լէն պիւթիւն էզալէրիմին լէքէլէ-
 րինի . զիրանէ շէքիլ իփտիտասըն-
 տա փադ վէրտին , շիմտի տէ կի-
 նէ փադ ալասըն , վէ շիմտի Ճանը-
 երւրէքտէն Փիւշման ըմ Էֆէն-
 տիմ պիւթիւն Էօմրիւմիւ պօշա
 կէշիրտկյիմ իշին . վէ շիմտի թա-
 նըյօրում քի , Էօմրիւմիւ կէշիր-
 միշ իմ նաֆիլէ եէրէ . զիրա էօ-
 լիւմիւ ուզագ զանն էյլէմէք իլէ

տիւշմիւշ իւմ եալանի տիւնեանըն
 արտընա . վէ գայըըմամըշըմ ճա-
 նըմըն իքտիղալը իշլէրինի . փիւշ-
 ման ըմ էֆէնտիմ , փիւշման ըմ .
 սէն վէրէսին պէնիմ կիւնահլա-
 րըմա լիակատար թողութի , վէ սէն
 ըէտտ էթմէյէսին պէն սէֆիլին
 ֆիրեատընը . սէն մահըռում պը-
 րագմայասըն պէնիմ կէօղլէրիմին
 եաշընը . վէ սէն իթիրմէյէսին ա-
 զիզ գանըն իլէ սաթըն ալտըդըն
 ճանըմը : Պիլիր իմ էֆէնտիմ քի ,
 պանա իքտիղա տըր չօդ ապաշխա-
 րանք չէքմէք՝ ամմա նէ եափայըմ .
 շիմտի էօմրիւմ գալմատը ապաշ-
 խարանք չէքմէյէ . օ սէպէպտէն
 ապաշխարանք նիեէթինէ՝ կիւ-
 ճէնմէտէն չէքէրիմ պու հաստա-

լըզըմըն սրդլէթինի սէնին չէքտիյ-
 ին չարչարանքլարըն հաթրը իշին :
 Ա է մուհապակէթ իլէ գապուլ էյ-
 լէրիմ եարատըճըմտան կէլէն էօ-
 լիւմիւ . վէ սէնին ալլահանի էլինէ
 թէսլիմ էտէրիմ պէնիմ ճանը-
 մը վէ թէնիմի . վէ նիազ էտէ-
 րիմ սանա քի, ճանըմ թէնտէն
 այրըլտըղը զաման՝ սէն մէրհամէթ
 էյլէյէսին . վէ ալլասըն նը արքայ-
 ութիունա : Իմտի եալվար օլու-
 րում սիղլէրէ եա ինսանլարըն կէօ-
 ղէտիճիսի մէլայիքլէր . եա ինսան-
 լարա շէրահաթ քէսիճի առա-
 քեալլար, եա գուվիթթլի, վէ տիւ-
 նեայը՝ թէնի՝ վէ շէյթանը եէնի-
 ճի մարտիրոսլար, վէ խոստովա-
 նողլար, վէ կուսանքլար, հայրա-

պետը . վէ մարդարէլէր , ճէմիէն
 կէօյլիւ Երուսաղէմ շէհրինտէ
 սաքին օլամնլար՝ սիզ կէօղէտէսի-
 նիզ պէնի ճան վէրտիյիմ սաաթ-
 տէ , վէ սիզ գարշը կէլէսինիզ
 պանա , վէ գուրթարասընըդ պէ-
 նի ճէհէննէմ ասկէրլէրինին է-
 լինտէն , վէ եէսիր տիւշիւրմէյէ-
 սինիզ պէնիդարանլըդ ճէհէննէմին
 հափիզինէ : Աիզ կէօստէրմէյէ-
 սինիզ պանա օլ էօրֆլիւ շէյթան-
 լարըն չէհրէլէրինի . վէ սիզ գուր-
 թարասընըդ պէնի օ եագըճը
 վէ սէօնիւլմէզ էպէտի տթէշ-
 տէն . վէ սէն գալգ սյաղա եա
 աղիմ Ալահ քի , տաղըլընլար
 վէ տուրմասընլար սէնին տիւշման-
 լարըն սէնին հուղուրունտա , վէ

տաղըլսընլար թիւթիւն կիպի . է-
 րիսինլէր մոմ կիպի , վէ գայըլպ օլ-
 սունլար տիւշման կիպի Ալլահըմըն
 գարշըսընտան շէյթանլար . վէ պէ-
 նիմ ճան վէրտիյիմ սաաթտէ
 եադլաշմասընլար պէնիմ եանըմա:
 Եա պէնիմ սէվկիւլիւ էֆէն-
 տիմ ՀՅ՛՛ , սէն քի խաչ իւղէրին-
 տէ օ գատար սիյասէթ շէքտին
 վէ օնուն սէվկիւլիւ վալիտէսի Ան-
 րիամ , սէն քի խաչըն սյաղընտա
 սղլար ըտըն . սիզ գուրթարասը-
 նըզ պէնի ճէհէննէմին թիւքէն-
 մէզ սիյասէթլէրինտէն : Եա պէ-
 նիմ սէվկիւլիւ էֆէնտիմ ՀՅ՛՛ ,
 սէն քի խաչ իւղէրինտէ էօլտիւն
 պէնիմ իչին . վէ սէվկիւլիւ վալի-
 տէսի Անրիամ , սէն քի խաչըն

այաղընտա՞ օնուն Էօլտիսյիւնիւ
 կէօրտիւն, սիդ գուրթարասընըզ
 պէնի էպէտիլ Էօլիւմտէն: Եշ
 պէնիմ սէվկիւլիւ էֆէնտիմ ՀՅ,
 սէն քի իւչ կիւնտէն սօնղոա՞ ա-
 զիմ սալթանաթ իլէ Էօլիւլէր-
 տէն տիրիլտին. վէ օնուն սէվկիւ-
 լիւ վալիտէսի Անարիամ, սէն քի
 աղիմ շաղլըդ իլէ իփտիտա կէօր-
 տիւն պիր տանէ էվլատընը՝ սիդ
 կէօստէրէսինիդ պանա նը արքայ-
 ութիուն տարէթինի, վէ շաղլը-
 դընը . սիդ պանա իհսան էյլէյի-
 նիդ եիւզ պէ եիւզ կէօրմէյէ եա-
 բատըճը Վալահըմըն տիզարընը.
 վէ էպէտի հայրան օլուպ գալմա-
 զա օնուն հուղուրունտա: Աէ
 մութլու պէնիմ կէօղլէրիմէ քի,

էպէտի կէօրէճէքլէր, վէ տօյա
 տօյա պագաճագլար Ալլահըմըն
 եիւզիւնէ : « Աէ մութլու պէնիմ
 եիւրէյիմէ քի, տօյա՝ տօյա՝ սէվէ-
 ճէք տիր Ալլահըմըն վարլըղընը :
 « Աէ մութլու պէնիմ ճանըմա քի,
 դայէթ թիւքէնմէղ շաղլըդ իլէն
 սը արքայութի պահճէսինտէ սէ-
 ֆա էտէճէք տիր սբլար իլէն պէ-
 րապէր Ալլահըմըն հուղուրունտա
 էպէտիլ էպէտ . Ամին :

Յն Արիամ և Նայր Հովսէփ,
 Յն Արիամ և Նայր Հովսէփ,
 Յն Արիամ և Նայր Հովսէփ,
 զսիրտս և զհոգի իմ ձեղ տամ :

§ սահման :

Եշաւ մէրհամէթլի ՅԱՌ, պիղի գա-
ֆիլ, վէ ֆէնա Էօլիւմտէն մէր-
համէթին իլէ սագլա . սանա ըէ-
ճաւ էտէրիդ :

Եշաւ մէրհամէթլի ՅԱՌ, սէնին
մուպարէք չարչարանքլարըն, վէ
Էօլիւմիւն իշխն օլսուն . սանա ըէ-
ճաւ էտէրիդ :

Եշաւ մէրհամէթլի ՅԱՌ, Էօլիւմ
սաաթինտէ Ճանըմըզը սէն գա-
պուլ էյլէ . սանա ըէճաւ էտէրիդ :

Եշաւ մէրհամէթլի ՅԱՌ, սէնին
մուպարէք եարալարընըն իշխնտէ
սագլա . սանա ըէճաւ էտէրիդ :

Եշաւ Ծապալիս, Ճանըմը սանա
թէսլիմ էտէրիմ : Աէնքի պիղի

դուրթարտըն, սէն քի կէրչէք
. Ալահսըն :

Եաւ Պապպիմ, ճանըմը սանա
թէսլիմ էտէրիմ . իզզէթ օլսուն
Փէտէր Ուլլահէ, Խան Ուլլահէ,
վէ Պուհ Ուլլահէ :

Եաւ Պապպիմ, ճանըմը սանա
թէսլիմ էտէրիմ նիճէ էվվէլ-
տէն էջլէ իտի, վէ շիմտի էպէ-
տիլ էպէտ . Ամին :

ՏԵՇ ԱՆԵԼ :

Եաւ Պապպիմ, նէ գատար նը
քիլիսէ ուղղափառ ինանըր, պէն
տէ ինանըրըմ, զիրա սէն պէյան
էթտին, քի ճշմարտութի սէնսին:

Ա-յու-ս ա-նէ-լէ :

Եա Յապպիմ , ումարըմ քի ,
պու տիւնեատէ կիւնահլարըմա
թողութիվէրիրսին . վէ օպիր տիւ-
նեատէ պէնի ճէննէթինէ լսուդ
էտէրսին հնումուն չարչարանք-
լէրինին հաթրը իշին , վէ լութ-
փին իլէ սիւրէճէյիմ փագ սապըր-
ը էօմիւր իշին , զիրա սէն սէօզ
վէրտին քի , մէրհամէթին սայը-
սըդ տըր :

Ա-յո-հապպէլ ա-նէ-լէ :

Եա Յապպիմ , սէնի հէր շէյ-
տէն էվվէլ , վէ զիյատէ սէվէրիմ .
զիրա զիյատէսի իլէ սէվիլմէյէ
լսուդ սըն : Կարտաշլարըմը , վէ
տիւշմանլարըմը սէնին հաթրըն ի-

չին սէվէրիմ պէնիմ կիպի . վէ
սէնի ինձիթմէտէն իսէ՝ պանա
էօլմէք պին դաթ էյի տիր :

Փէշնան ամել :

Պա՛ Ռապպիմ , պէն էթտէյիմ
ճիւմը կիւնահլարըմտան տէրու-
նի տիլտէն , վէ ճանը կէօնիւլտէն
փիւշման ըմ . մեղայ , մեղայ է-
ֆէնտիմ . զիրա սէն պիր թիւքէն-
մէզ էյլիք սին . վէ զիյատէսի իլէ
սէվիլմէյէ լայրդ սըն . վէ հէր կիւ-
նահտան խղրահ էտէրսին . պէն
տէ պիւթիւն եիւրէյիմտէն իքրահ
էտէրիմ . սէնին լութին իլէ պիր
տահա կիւնահա տիւշմէմէյէ դավի-
նիյեէթ գօրում . Հնուն եիւրէյի-
նին թաթը մուհապպէթի քի ,

պէնիմ իշլն միւսիւակէթլի իսկէն-
ճէլէր չէքտին . գըյմէթլի դանը-
նը տէօդտիւն . ազիզ էօմրիւնիւ
պիր խաչ իւղէրինտէ գուրպան
էյլէտին . վէ պէն զալըմ՝ տիլիմ-
տէն , ֆիքրիմտէն , եիւրէյիմտէն
զգայարանքլարըմտան հիսապսըզ
քէրրէ սէնի խաչա չքգարտըմ ,
սէնի էօլտիւրտիւմ : Ե՞ֆէնտիմ չն,
պիր տահասէնի ինձիթմէտէն իսէ ,
պանա էօլմէք պին գաթ էյի տիր :

ԱՆՁՓԻՆ ԱՅՆ ՎԵ :

Եւա Պապպիմ , սանա սէճտէ է-
տէրիմ , սէն պէնիմ Ալահըմ
եարատըմ , գուրթարըմ , վէ
սահիպիմ սին , ճանըմը , ֆիքրի-
մի , եիւրէյիմի , տիլիմի , վէ հէր
շէյիմի սանա թէսլըմ էտէրիմ :

Շ է-րէ-ը ա-մէ-լէ :

Եա Ըապպիմ , սանա պին-պին
շիւքիւր վէրիրիմ ճիւմլէ էյլիքլէ-
րին իչին , խուսուսա պէնի ետ-
րաթտրղըն իչին . ազիզ էվլատր-
նըն դըյմէթլի գանը իլէն սաթըն
ալտրղըն իչին . վէ սբ ուղղափառ-
քիլիսէնին էվլատր էթտիյին իչին :
Աբ սբ սբ ասկէրլէրին սահիպի ,
վէ Վալահըն փառքը իլէն եէր , վէ
կէօյ տօլու : Փառք այրա , Փառք
Արդիէ . Փառք սոգին սուրբա
էպէտիլ էպէտ . Վամին :

Ներ ուն ուն ուն ուն , ս-մու-ս-
մու-հուուուն ուն ուն ուն ուն ուն ուն
ծու-լու-լու-լու ուն ուն ուն ուն ուն ուն

բե ահմեսինուն գտապահը Եկալը սե-
նէ, զւ Եկալը ահման գլուխ իշտն ահ-
մանը լիլութել օն ահմանիւնքիւ
իշտն ահման սըմապահ ժամկը կյ-
րինէ ինօրէ, ու վերարէ Եկալեսիւն
ժիշտն օլանըլուս ահմանը ինտնահ-
ւարը իւղելինէ :

Տիկ ամեցէ :

Պես ինանըրըմ . Վէ իման կէ-
թիրիրիմ դավի եիւրէքտէն նիճէ
քի պէջլէ պէջան եյլէտի Ալահ
թառլէ սր կաթողիկէ քիլիսէսի-
նէ վէ օնուն ելի իլէ պէջան ե-
տէր պիղէ քի , եալընըզ պիր Ալ-
ահ տըր . Վէ անձլէրի իւչ տիւր .
Վէ օլ իւչ անձլէրին իսմի Նոյր ,
Արդի , և Նոգի սր տուր . պէ-

ըապէր վարլոդտա , վէ ալլահլոդ-
 տա , վէ օլ իքինծի անձ քի Ար-
 դի տիր . ինսան օլոռու , թէն , վէ
 ճան ալմադ իլէն առգին սրուն
 դուվվէթի իլէ , փագ , վէ բուհա-
 նի բահմինտէ կոյս Անարիամ ածա-
 ծինին : Աիյասէթ չէքտի , վէ էօլ-
 տիւ խաչ իւզէրինտէ . տիրիլտի ,
 վէ կէօյէ չոգտը : կէլէճէք տիւն-
 եանըն սօնունտա , սալէհլէրէ ճէն-
 նէթ վէրէճէք , վէ կիւնահքեար-
 լարա ճէհէննէմ : Ա է պոնուն ի-
 շին ինանլըլմ հէր նէ քի ինանլը
 վէ էօյրէտիր օլ սը քիլսէ քի
 ալէսէվիէ ճիւմլէ քրիստիանլա-
 ըըն անասը տըր . վէ պիր տիր պի-
 շը : Ա է տախի ինանլըլմ
 եքմէյին վէ շարապըն սիւ

ալթընտա Յա՞ Քնուն թէնի, դա-
նը, ճանը, վէ ալլահըղը Առէք
կերէք տէտիքտէնսօնղրա մէվճուտ
պուլունուր, նիճէ քի տօղտու Ան-
րիամ ածածինտէն, վէ նիճէ քի
շիմնի փատիշահ տըր կէօյտէ:
Ա է պու իման իլէ իստէրիմ էօ-
լէյիմ սօնղ տէմիմնէ:

Ուժուա ամելլէ:

Եցա պէնիմ Ալլահըմ, քի սէն
սին հէր շէյէ դատըր, հիսապսրդ
էյլիկը եանի, վէ մէրհամէթլի. պէն
ումուտ էտէրիմ քի, պիղի գուր-
գարըջը Յիսուս Քնուն սիյա-
թէրինին, վէ էօլիւմիւնիւն
եզլէրի իչին՝ աֆիլ էտէրսին
գարըմը, վէ վէրիրոխն կէօյ-

լէրին սալթանաթընը . օնու՞ քի
սէն քէնտին իքրար էթտին էմին,
վէ սատըդհանա քէլամընտա, էյէր
իշլէրաէմ էյի քրիստիանլէրին ա-
մէլլէրինի . նիճէ քի նիյեէթ գո-
րում էյլէմէյէ սէնին որ եարտը-
մըն իլէ :

Անհաղպահնել ամեն :

Ասաւ պէնիմ Ալլահըմ , քի սէն
սին գայէթ զիյատէ, վէ հիսապսըզ
էյլիկքեանի, վէ պունունիչին լայրդ
սըն սէվիլմէյէ, սէվէրիմսէնի պիւ-
թիւն եխրէյիմ իլէ հէր շէյտէն
զիյատէ, վէ հէր շէյտէն իւստիւն.
վէ տախի հաղըր ըմ իթիրմէյէ
հէր շէյիմի չա քի քէնտի էօմ-
րիւմիւ, նէթէքի կիւնահ իլէ էօր-

քէլէնտիրմէյէ սէնի : Ա է սէնին
մուհապակէթին իշին սէվէրիմ, վէ
խտէրիմ սէվմէյէ պէնիմ գար-
տաշըմը՝ քէնտի վիճուտիմ կիպի :

Փէ-շման ամէլք :

Եա պէնիմ սահապ Ալահըմ .
վիւշման ըմ, վէ աճըրըմ պիւ-
թիւն եիւրէյիմ իլէ ձիւմլէ կիւ-
նահլարըմըն իւզէրինէ , հէր նէ
քի էթաիմ, վէ աճըթտըմ ռէնի
քի պէնիմ հիսապսրդ մուհապ-
ակէթլի էյլիկքեանիմ սին : Աէվէ-
րիմ սէնի հէր շէյտէն իւստիւն,
հէր շէյտէն զիյատէ, վէ գավի
նիյեէթ գօրում շիմտէն սօնղրա
տուա կիւնահ իշլէմէմէյէ : Եա
Ռապիպիմ Ալահ . խտէրիմ սա-

Հիհ վէ սահիհ էօլմէյի, նէթէքի
կիւնահ իլէ սէնի ինձիթմէյի՝ սէ-
նին որ եարտըմըն իլէ, սէնին որ
լութքու քէրէմին իլէ։ վէ տախի
գաշմաղա կիւնահ սէպէպինտէն։

Տուա սուբէ Առօսուա՝ Եումուրմագ
հասպալողընառն գուրըլուրմագ իչին։

Ալամ սանա եա սուրբ Առօսու,
սէն քի կէղիպ եապանձը կիպի՝
չոգ թառնլուլարը որ խաչըն նը-
շանըյրւան, վէ հիքմէթլի շիփա
էտիծի պուլուշմանիլէ սաղալթտըն։

Տուա էթպիղիմ իչին եա սուրբ
Առօսու քի լուրդ օլալըմ թառն
տէրտինտէն գուրթուլմաղա։

Եշսան էթ պիզէ՝ եալվարըըզ
 սանա՝ եաւ մէրհամեթլի, վէ ճիւմ
 էյէ գատըր Ալլահ՝ պիզիմ խայըր-
 ը տիլէքլէրիմիղին մէյվէսինի, վէ
 սէնի իդրար էտէն ոք Առօսուն
 շիփայէթճիլիյի իլէն թառւն մա-
 րազընը սէնին ճէմաաթընտան
 տէփ էյլէ ։ շէօյլէքի, թանըսըն-
 լար էօլիւմլիւինսանլէրին եիւրէք-
 լէրի սէնին տարըլմանտան պու-
 դաղէպին իլէրի կէլմէսինի ։ Ա է
 կինէ քադաթ սէնին մէրհամեթին
 իլէ ֆարդ օլուպ գալդմասընը պի-
 զիմ էֆէնտիմիզ Յն Քառւն նա-
 զարըյ ըլան ։ Ամին ։

Բաւհանին հապալքութ ՚ Քա է Ֆինատինի մը-
պան ապակու ծառունունունուն չեն, արաշանը ըստ
ԱՅ ԵՇՆԻՆ է առաջ առաջ, վաղաց է օրվեա-
սուն իշեա ՚ Այսէն 30 առաջաւ ։ Վեհար
իշեա սպաս ըստու առաջեւ չա ՚ Պահանի մը-
բերեն 24 իշեա հական ։

Եր իշեա առերեւն գլուխ Ու-
զոյն աւ Սարսայ, Վեհար ու Ու-
զոյն առ պերեր օրհնութեան ՚ Վեհար պեր
Ուզոյն առ սօնողա լեհաբարձաց
ըստ օր օրհնութեանու ՚ Են, ճիշտիւն
օդուն պեր Ուզոյն, Վեհար օրհնու-
թեան աւ ՚ Քա ըստունը իտու գլուխան
օդուն, աւ Կապարը ինանը իտոյը ա-
րակներն է եւ լեհակա իշեա, օր աւ
՚ Քա է ֆինատինի մը ըստունը իշեա ։

“Է՞նդի՞ն ալճոց է եւրեկ, էլ հետեւնոն
անձակն ակը լավ :

Խախտեասք օն Ողջոյնլարըն հետ
պէտքնին սօնունպատ զէլմեասնուլըն
էլ անյեսն աղու օղհնութենու :

Առապարեք օլտուն եա պիքիր
Արիամ, օլ սաաթքի, Ալլա-
հըն վալիտէսի օլտուն :

Խախնմի օն ողջոյնլարըն հետ պէտ-
քնիսնին սօնունպատ անյեսն աղունու:

Առապարեք օլտուն եա պիքիր
Արիամ, օլ սաաթքի, տօղուր-
տուն Ալլահըն Խվատընը :

Խաչնմի օն Ողջոյնլարըն հետ
պէտքնիսնին սօնունպատ անյեսն աղու-
նու :

Առապարեք օլտուն եա պիքիր
Արիամ, օլ իլք էօփիւշիւն քի,

Էօվիտիւն Ալլահ Խավատընըն ալ-
լահանի տուտագլարընը :

Տէօքարէւնձիւ օն Ողջոյնընըն
հէլ ողերեսինին սօնունադաս անյեսին
աղունաս :

Ողւպարէք օլսուն եաւ պիքիր
Վարիամ, սիւտիւնիւն էվվէլքի
տամբասը քի, սէնին ազիզ կէօք-
սիւնտէն էմտի Ալլահըն Խավատը :

Ե, էւնէշտէտէ Քո էֆէնավէնըն
ապէլ ծնունդունուն նուտախտին
ինտնինէ, ագշտ վաճէլընդին հաշան
պաշտոնը արտասընդ զանգավանըն
վարութասը, ակը էւպէրէնէ ինչպ՝
նոնարհքէ էւ անյեսին Ո արդա-
բանըն էւ ժայընը ետնի Ո էվլնաճըն
ժայընը, վէ սունասըն ողին ողջոյն-
լարը. վէ ողին օրհնութէլընը Ճիւր-

ტურნი აღისა და ერთობენ. გვ
ნიშანებული იყო, მაგრეთიც არ
აუკისრები იც, დაუკის არავე ის ის-
ნი ამინდი ჩატარებული აღისა-
უნი არავე ის გვი, წილი ის არავე ის-
გვის გვი, გვ არავე ის გვის გვი-
ნი დაუკის იც ის გვის გვი. არეს არ-
ნი ამინდი არავე გვის გვის გვი-
ნი დაუკის იც ის გვის გვი, არეს არ-
ნი ის გვის გვის გვის გვის გვი-
ნი დაუკის იც ის გვის გვი. არეს არ-

ნი ის გვის გვის გვის გვის გვი-
ნი დაუკის იც ის გვის გვი, არეს არ-
ნი არავე გვის გვის გვის გვის გვი-
ნი დაუკის იც ის გვის გვი, არეს არ-

Տառակ :

Եաւ դայէթ իւրիւշան՝ մելայիք-
 էր սուլթանը . Եաւ լսյըգը Վլահ
 վալիտէսի . Եաւ թաթը , վէ մեր-
 համէթլի պէնիմ սուլթանը որ
 լոճածին . պէն պիլսյըգ գուլուն
 (աղու կամ) ալչագ կէօնիւլիւք իլէ-
 տիւշէրիմ սէնին ոյագլարընա ,
 վէ եալվարըըմ սանա քի , դա-
 պուլ էտէսին պէն սէֆիլ կիւ-
 նահարեարաան պու սէջլէտիյիմ
 Ա արդարանըն պիր փայընը եա-
 նի . պէշ Աէվինձլի սըրընը՝ վէ լայ-
 ըգ սըզլըգ իլէն պէնտէն սունու-
 լան պին Ողջոյն քեզ Անարիամը
 վէ պին օրհնութիւն : Խմտի եալ-
 վարըըմ սանա , եաւ գայէթ ա-

Ճըգլը պէնիմ սուլթանըմ սուրբ
 Ածածին . անալըդ հէօքիւմտար-
 լըղըն իլէ պէնիմ իչին ալասըն
 եէնի տօղան էվլատընտան . կէօյա
 պին Ողջնա , վէ պին օրհնութիւ-
 նա մուգապէլէ՝ ֆագաթ պու իքի
 օրհնուիու : Եվվէլա՝ սաղլրդըմ-
 տա վէրսին պանա կէրչէքտէն
 փիւշմանըդ շնորհքունու սրլուդ
 իլէ եաշամադ իչին . վէ իքինձի՝
 էրիւմիւմ վագթինտէ շլւպհէսիդ
 խէլասըդ Ճանըմա . Եմին :



13

